



## Monthly Import and Export from Year 2004 until 31/08/2009

حركة الاستيراد والتصدير الشهرية من العام ٢٠٠٤ حتى ٣١/٠٨/٢٠٠٩

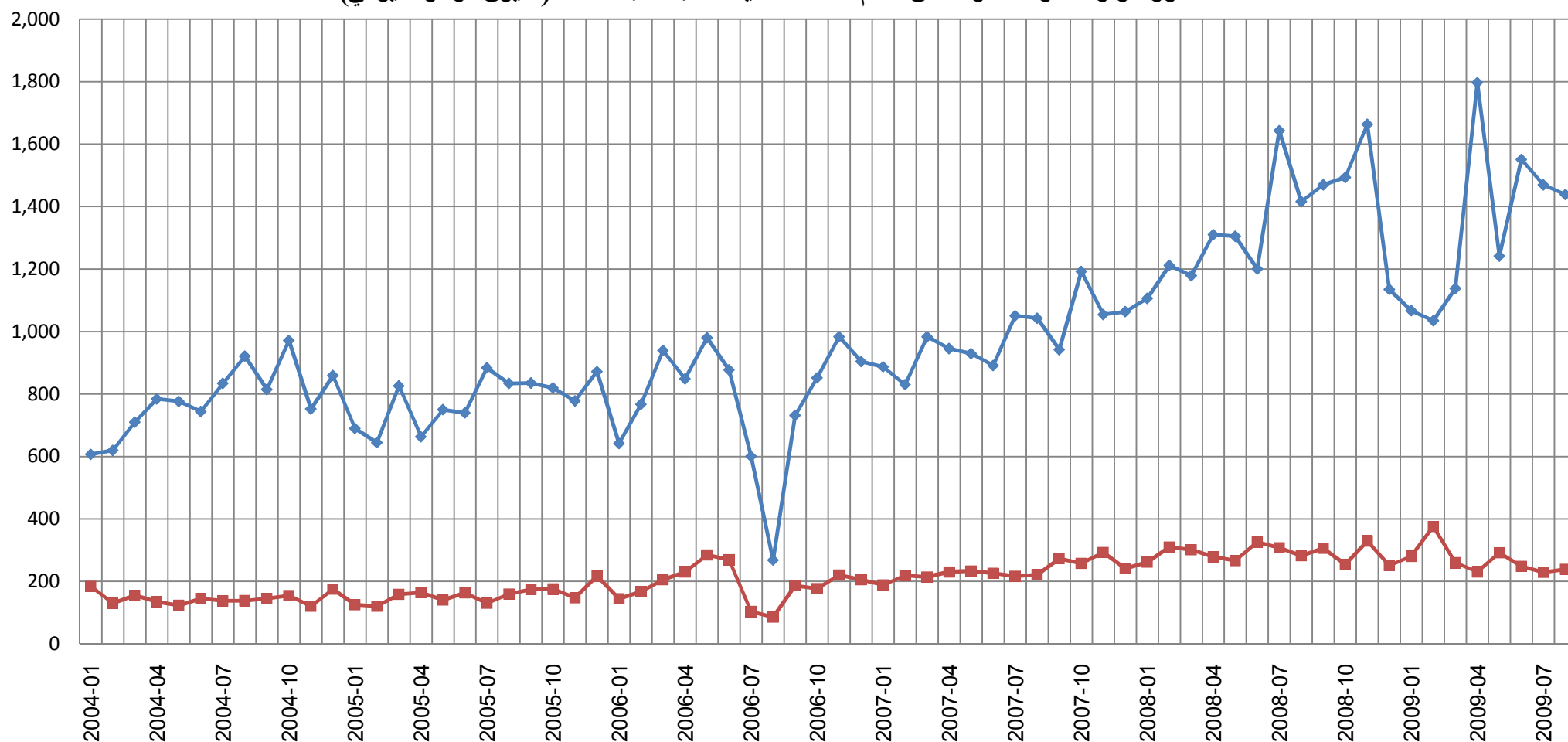
(مليون دولار أمريكي - USD Million)

| MONTH              | التصدير Export               |       |                              |       |                              |       |                              |       |                              |       |                              |       | الاستيراد Import             |        |                              |        |                              |        |                              |       |                              |       |                              |       | الشهر           |
|--------------------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|--------|------------------------------|--------|------------------------------|--------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|------------------------------|-------|-----------------|
|                    | Annual Change السنوي التغيير | 2009  | Annual Change السنوي التغيير | 2008  | Annual Change السنوي التغيير | 2007  | Annual Change السنوي التغيير | 2006  | Annual Change السنوي التغيير | 2005  | Annual Change السنوي التغيير | 2004  | Annual Change السنوي التغيير | 2009   | Annual Change السنوي التغيير | 2008   | Annual Change السنوي التغيير | 2007   | Annual Change السنوي التغيير | 2006  | Annual Change السنوي التغيير | 2005  | Annual Change السنوي التغيير | 2004  |                 |
| January            | 7%                           | 281   | 39%                          | 262   | 31%                          | 189   | 15%                          | 145   | -32%                         | 126   | 21%                          | 184   | -4%                          | 1,067  | 25%                          | 1,107  | 38%                          | 887    | -7%                          | 642   | 14%                          | 690   | -3%                          | 607   | كانون الثاني    |
| February           | 21%                          | 376   | 42%                          | 311   | 31%                          | 219   | 39%                          | 167   | -8%                          | 121   | 17%                          | 131   | -15%                         | 1,035  | 46%                          | 1,212  | 8%                           | 830    | 19%                          | 768   | 4%                           | 645   | 32%                          | 620   | شباط            |
| March              | -14%                         | 260   | 41%                          | 302   | 4%                           | 214   | 29%                          | 206   | 2%                           | 159   | 78%                          | 156   | -3%                          | 1,138  | 20%                          | 1,179  | 5%                           | 984    | 14%                          | 940   | 16%                          | 826   | 27%                          | 710   | آذار            |
| April              | -17%                         | 231   | 21%                          | 279   | 0%                           | 230   | 40%                          | 231   | 22%                          | 165   | 49%                          | 135   | 37%                          | 1,797  | 39%                          | 1,311  | 11%                          | 946    | 28%                          | 849   | -15%                         | 664   | 61%                          | 785   | نيسان           |
| May                | 10%                          | 292   | 14%                          | 267   | -18%                         | 233   | 103%                         | 285   | 14%                          | 140   | -15%                         | 123   | -5%                          | 1,242  | 40%                          | 1,305  | -5%                          | 930    | 31%                          | 980   | -3%                          | 750   | 38%                          | 777   | أيار            |
| June               | -24%                         | 249   | 44%                          | 326   | -16%                         | 226   | 64%                          | 269   | 13%                          | 164   | 35%                          | 145   | 29%                          | 1,551  | 35%                          | 1,201  | 2%                           | 892    | 19%                          | 878   | -1%                          | 740   | 42%                          | 744   | حزيران          |
| July               | -25%                         | 230   | 42%                          | 308   | 109%                         | 217   | -20%                         | 104   | -6%                          | 130   | 19%                          | 138   | -11%                         | 1,470  | 56%                          | 1,643  | 75%                          | 1,051  | -32%                         | 601   | 6%                           | 884   | 35%                          | 834   | تموز            |
| August             | -15%                         | 239   | 27%                          | 283   | 158%                         | 222   | -46%                         | 86    | 15%                          | 160   | 39%                          | 139   | 2%                           | 1,439  | 36%                          | 1,416  | 288%                         | 1,043  | -68%                         | 269   | -9%                          | 834   | 49%                          | 921   | أب              |
| September          |                              |       | 12%                          | 306   | 47%                          | 273   | 6%                           | 186   | 21%                          | 175   | 3%                           | 145   |                              |        | 56%                          | 1,470  | 29%                          | 942    | -12%                         | 732   | 3%                           | 836   | 35%                          | 815   | أيلول           |
| October            |                              |       | -1%                          | 255   | 46%                          | 258   | 1%                           | 177   | 14%                          | 176   | 5%                           | 155   |                              |        | 25%                          | 1,494  | 40%                          | 1,193  | 4%                           | 852   | -16%                         | 820   | 39%                          | 972   | تشرين الأول     |
| November           |                              |       | 13%                          | 330   | 33%                          | 293   | 50%                          | 221   | 22%                          | 148   | -9%                          | 121   |                              |        | 58%                          | 1,664  | 7%                           | 1,055  | 26%                          | 984   | 3%                           | 778   | 11%                          | 752   | تشرين الثاني    |
| December           |                              |       | 4%                           | 251   | 17%                          | 241   | -5%                          | 206   | 24%                          | 217   | -9%                          | 176   |                              |        | 7%                           | 1,135  | 18%                          | 1,064  | 4%                           | 904   | 1%                           | 872   | 19%                          | 860   | كانون الأول     |
| Total              |                              | 2,157 |                              | 3,478 |                              | 2,816 |                              | 2,282 |                              | 1,880 |                              | 1,747 |                              | 10,739 |                              | 16,137 |                              | 11,815 |                              | 9,398 |                              | 9,340 |                              | 9,397 | المجموع         |
| Monthly Average    | -7%                          | 270   | 24%                          | 290   | 23%                          | 235   | 21%                          | 190   | 8%                           | 157   | 15%                          | 146   | 0%                           | 1,342  | 37%                          | 1,345  | 26%                          | 985    | 1%                           | 783   | -1%                          | 778   | 31%                          | 783   | المعدل الشهري   |
| Comparative Period | -8%                          | 2,157 | 33%                          | 2,337 | 17%                          | 1,751 | 28%                          | 1,492 | 1%                           | 1,164 |                              | 1,151 | 4%                           | 10,739 | 37%                          | 10,374 | 28%                          | 7,562  | -2%                          | 5,926 | 1%                           | 6,034 |                              | 5,999 | الفترة المقابلة |



## Development of Imports & Exports from 2004 to 31/08/2009 (USD Million)

تطور الواردات والصادرات من العام ٢٠٠٤ لغاية ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليون دولار اميركي)





Monthly Transit and Re-Export from Year 2004 until 31/08/2009 (USD Million)

حركة الترانزيت وإعادة التصدير الشهرية من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١ (مليون دولار أميركي)

| MONTH              | Re-Export إعادة التصدير         |      |                                 |      |                                 |      |                                 |      |                                 |      |                                 |      | Transit الترانزيت               |      |                                 |      |                                 |      |                                 |      |                                 |      |                                 |      | الشهر           |
|--------------------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|---------------------------------|------|-----------------|
|                    | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2009 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2008 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2007 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2006 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2005 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2004 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2009 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2008 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2007 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2006 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2005 | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2004 |                 |
| January            | -37%                            | 12   | 104%                            | 20   | -18%                            | 10   | -9%                             | 12   | 111%                            | 13   | -19%                            | 6    | 51%                             | 37   | 161%                            | 25   | -9%                             | 9    | -44%                            | 10   | -45%                            | 19   | 183%                            | 34   | كانون الثاني    |
| February           | 2%                              | 12   | 0%                              | 12   | 19%                             | 12   | 9%                              | 10   | -9%                             | 9    | 62%                             | 10   | 37%                             | 28   | 70%                             | 21   | -16%                            | 12   | -27%                            | 14   | -20%                            | 20   | 279%                            | 25   | شباط            |
| March              | -5%                             | 13   | -3%                             | 13   | 50%                             | 14   | -27%                            | 9    | -29%                            | 12   | 245%                            | 17   | 56%                             | 38   | 97%                             | 24   | 3%                              | 12   | -38%                            | 12   | -43%                            | 19   | 384%                            | 33   | آذار            |
| April              | 41%                             | 16   | -29%                            | 11   | 51%                             | 16   | -10%                            | 10   | -30%                            | 12   | 223%                            | 16   | 103%                            | 55   | 83%                             | 27   | 10%                             | 15   | -26%                            | 13   | -43%                            | 18   | 732%                            | 32   | نيسان           |
| May                | -10%                            | 10   | -39%                            | 11   | 86%                             | 18   | -7%                             | 10   | -28%                            | 11   | 104%                            | 15   | 50%                             | 34   | 75%                             | 22   | -14%                            | 13   | -21%                            | 15   | -53%                            | 19   | 560%                            | 40   | أيار            |
| June               | 22%                             | 12   | -46%                            | 10   | 48%                             | 19   | 38%                             | 13   | -45%                            | 9    | 109%                            | 17   | 22%                             | 34   | 154%                            | 28   | -9%                             | 11   | -34%                            | 12   | -52%                            | 18   | 79%                             | 38   | حزيران          |
| July               | -13%                            | 10   | -35%                            | 11   | 76%                             | 17   | -25%                            | 10   | -49%                            | 13   | 164%                            | 25   | -28%                            | 29   | 227%                            | 40   | 94%                             | 12   | -53%                            | 6    | -68%                            | 14   | 185%                            | 43   | تموز            |
| August             | -40%                            | 15   | 75%                             | 25   | 571%                            | 14   | -84%                            | 2    | -40%                            | 13   | 83%                             | 22   | 4%                              | 33   | 142%                            | 31   | 83%                             | 13   | -60%                            | 7    | -6%                             | 17   | 40%                             | 19   | أب              |
| September          |                                 |      | 17%                             | 23   | 252%                            | 19   | -62%                            | 6    | -46%                            | 15   | 57%                             | 27   |                                 |      | 118%                            | 26   | -50%                            | 12   | 94%                             | 24   | -47%                            | 12   | 12%                             | 23   | أيلول           |
| October            |                                 |      | 10%                             | 17   | 116%                            | 16   | -43%                            | 7    | -42%                            | 13   | 85%                             | 22   |                                 |      | 51%                             | 28   | 159%                            | 18   | -51%                            | 7    | -40%                            | 15   | 16%                             | 24   | تشرين الأول     |
| November           |                                 |      | 4%                              | 16   | 87%                             | 15   | -4%                             | 8    | -41%                            | 9    | 92%                             | 15   |                                 |      | 40%                             | 31   | 93%                             | 22   | -15%                            | 11   | -27%                            | 13   | -15%                            | 18   | تشرين الثاني    |
| December           |                                 |      | -12%                            | 16   | 66%                             | 18   | -13%                            | 11   | -12%                            | 12   | 89%                             | 14   |                                 |      | 119%                            | 36   | 110%                            | 16   | -46%                            | 8    | -44%                            | 14   | -29%                            | 26   | كانون الأول     |
| Total              |                                 | 100  |                                 | 185  |                                 | 188  |                                 | 107  |                                 | 140  |                                 | 206  |                                 | 288  |                                 | 339  |                                 | 167  |                                 | 141  |                                 | 199  |                                 | 355  | المجموع         |
| Monthly Average    | -19%                            | 12   | -1%                             | 15   | 75%                             | 16   | -24%                            | 9    | -32%                            | 12   | 97%                             | 17   | 27%                             | 36   | 104%                            | 28   | 18%                             | 14   | -29%                            | 12   | -44%                            | 17   | 93%                             | 30   | المعدل الشهري   |
| Comparative Period | -12%                            | 100  | -5%                             | 113  | 58%                             | 119  | -18%                            | 75   | -29%                            | 92   |                                 | 129  | 31%                             | 288  | 124%                            | 219  | 8%                              | 98   | -37%                            | 91   | -45%                            | 144  |                                 | 264  | الفترة المقابلة |



Import per Tariff Sections from year 2004 to 31/08/2009 (USD Million)  
الاستيراد بحسب أقسام التعريفة الجمركية من العام ٢٠٠٤ الى ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليون دولار أميركي)

|    | Goods                                     | Est. Annual Change<br>التغير السنوي<br>التقديري | Share<br>% | Till/حتى<br>08_2009 | Annual Change<br>التغير<br>السنوي | Share<br>% | 2008  | Annual Change<br>التغير<br>السنوي | Share<br>% | 2007  | Annual Change<br>التغير<br>السنوي | Share<br>% | 2006  | Annual Change<br>التغير<br>السنوي | Share<br>% | 2005  | Annual Change<br>التغير<br>السنوي | Share<br>% | 2004  | السلع                                         |
|----|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------|---------------------|-----------------------------------|------------|-------|-----------------------------------|------------|-------|-----------------------------------|------------|-------|-----------------------------------|------------|-------|-----------------------------------|------------|-------|-----------------------------------------------|
| 1  | Live animals; Animal products             | 28%                                             | 5%         | 499                 | 17%                               | 4%         | 584   | 12%                               | 4%         | 499   | 4%                                | 5%         | 444   | -6%                               | 5%         | 428   | 8%                                | 5%         | 453   | 1 حيوانات حية ومنتجات المملكة الحيوانية       |
| 2  | Vegetable products                        | -9%                                             | 4%         | 424                 | 26%                               | 4%         | 702   | 53%                               | 5%         | 559   | -5%                               | 4%         | 366   | -13%                              | 4%         | 384   | 15%                               | 5%         | 441   | 2 منتجات المملكة النباتية                     |
| 3  | Fats and edible fats and oils             | -8%                                             | 1%         | 92                  | 26%                               | 1%         | 151   | 28%                               | 1%         | 120   | 13%                               | 1%         | 94    | 12%                               | 1%         | 83    | 41%                               | 1%         | 74    | 3 شحوم و دهون و زيوت                          |
| 4  | Prepared foodstuffs                       | 10%                                             | 6%         | 622                 | 13%                               | 5%         | 851   | 41%                               | 6%         | 756   | 1%                                | 6%         | 534   | 1%                                | 6%         | 530   | 11%                               | 6%         | 527   | 4 منتجات صناعة الاغذية                        |
| 5  | Mineral products                          | -24%                                            | 20%        | 2,154               | 59%                               | 27%        | 4,276 | 12%                               | 23%        | 2,694 | 8%                                | 26%        | 2,413 | 8%                                | 24%        | 2,226 | 74%                               | 22%        | 2,068 | 5 منتجات معدنية                               |
| 6  | Products of the chemical                  | 5%                                              | 8%         | 901                 | 17%                               | 8%         | 1,287 | 24%                               | 9%         | 1,101 | 8%                                | 9%         | 887   | -1%                               | 9%         | 820   | 16%                               | 9%         | 828   | 6 منتجات الصناعة الكيماوية                    |
| 7  | Plastics and articles thereof             | -7%                                             | 3%         | 352                 | 19%                               | 4%         | 567   | 33%                               | 4%         | 479   | 1%                                | 4%         | 361   | 2%                                | 4%         | 357   | 35%                               | 4%         | 349   | 7 راتنجات و لدائن اصطناعية                    |
| 8  | Raw hides and skins, leather, furskins    | 8%                                              | 0%         | 42                  | 27%                               | 0%         | 58    | 11%                               | 0%         | 46    | 0%                                | 0%         | 41    | 4%                                | 0%         | 42    | 17%                               | 0%         | 40    | 8 جلود جلود فراء و مصنوعات                    |
| 9  | Wood and articles of wood                 | -2%                                             | 1%         | 146                 | 25%                               | 1%         | 222   | 39%                               | 2%         | 177   | -6%                               | 1%         | 127   | -2%                               | 1%         | 136   | 28%                               | 1%         | 139   | 9 خشب و مصنوعات                               |
| 10 | Paper and paperboard and articles thereof | -5%                                             | 2%         | 233                 | 12%                               | 2%         | 369   | 36%                               | 3%         | 329   | -8%                               | 3%         | 242   | -3%                               | 3%         | 264   | 17%                               | 3%         | 272   | 10 ورق و مصنوعات                              |
| 11 | Textiles and textile articles             | 3%                                              | 4%         | 443                 | 25%                               | 4%         | 644   | 11%                               | 4%         | 515   | -4%                               | 5%         | 464   | -4%                               | 5%         | 486   | 17%                               | 5%         | 508   | 11 مواد نسجية و مصنوعات                       |
| 12 | Footwear, headgear, prepared feathers     | 15%                                             | 1%         | 77                  | 25%                               | 1%         | 100   | 15%                               | 1%         | 80    | 5%                                | 1%         | 70    | -20%                              | 1%         | 66    | 16%                               | 1%         | 83    | 12 احذية ، اغطية راس ، ريش                    |
| 13 | Articles of stone, plaster, cement        | 12%                                             | 2%         | 205                 | 32%                               | 2%         | 276   | 41%                               | 2%         | 209   | -9%                               | 2%         | 148   | -3%                               | 2%         | 163   | 24%                               | 2%         | 168   | 13 مصنوعات من حجر ، جبس ، اسمنت               |
| 14 | Pearls, precious or semi-precious stones  | -20%                                            | 4%         | 454                 | 76%                               | 5%         | 852   | 66%                               | 4%         | 483   | -41%                              | 3%         | 291   | -7%                               | 5%         | 491   | 74%                               | 6%         | 527   | 14 لؤلؤ، احجار كريمة و شبه كريمة، معادن ثمينة |
| 15 | Base metals and articles of base metal    | -24%                                            | 6%         | 660                 | 36%                               | 8%         | 1,307 | 41%                               | 8%         | 963   | 5%                                | 7%         | 682   | 9%                                | 7%         | 651   | 27%                               | 6%         | 596   | 15 معادن عادية و مصنوعات                      |
| 16 | Machinery and mechanical appliances       | 13%                                             | 12%        | 1,275               | 18%                               | 10%        | 1,688 | 27%                               | 12%        | 1,425 | 6%                                | 12%        | 1,123 | -4%                               | 11%        | 1,061 | 27%                               | 12%        | 1,109 | 16 الات و اجهزة معدات كهربائية                |
| 17 | Transport equipment                       | 55%                                             | 16%        | 1,771               | 73%                               | 11%        | 1,715 | 30%                               | 8%         | 993   | -6%                               | 8%         | 764   | -4%                               | 9%         | 809   | 21%                               | 9%         | 843   | 17 معدات نقل                                  |
| 18 | Optical instruments and apparatus         | 13%                                             | 2%         | 174                 | 21%                               | 1%         | 231   | 4%                                | 2%         | 191   | 15%                               | 2%         | 184   | -8%                               | 2%         | 160   | 11%                               | 2%         | 175   | 18 ادوات و اجهزة للبصريات                     |
| 19 | Arms and ammunition                       | 18%                                             | 0%         | 12                  | 92%                               | 0%         | 15    | 170%                              | 0%         | 8     | -52%                              | 0%         | 3     | -15%                              | 0%         | 6     | -4%                               | 0%         | 7     | 19 اسلحة و ذخائر                              |
| 20 | Miscellaneous manufactured articles       | 25%                                             | 2%         | 191                 | 26%                               | 1%         | 230   | 18%                               | 2%         | 183   | -9%                               | 2%         | 155   | -7%                               | 2%         | 171   | 27%                               | 2%         | 185   | 20 مصنوعات متنوعة                             |
| 21 | Works of art                              | 86%                                             | 0%         | 13                  | 76%                               | 0%         | 10    | 5%                                | 0%         | 6     | -18%                              | 0%         | 6     | 31%                               | 0%         | 7     | 64%                               | 0%         | 5     | 21 تحف فنية                                   |

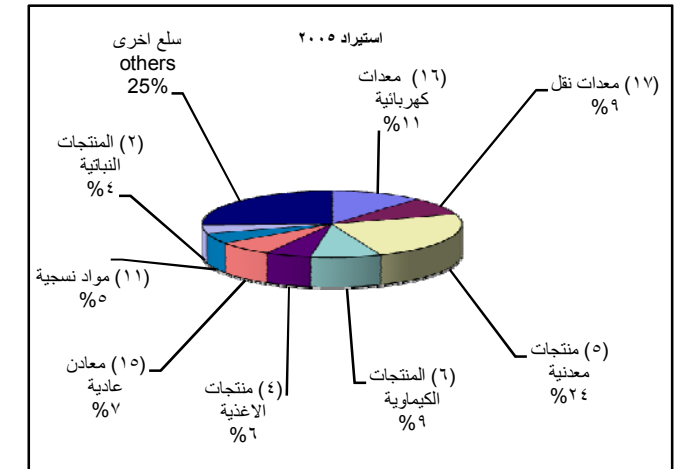
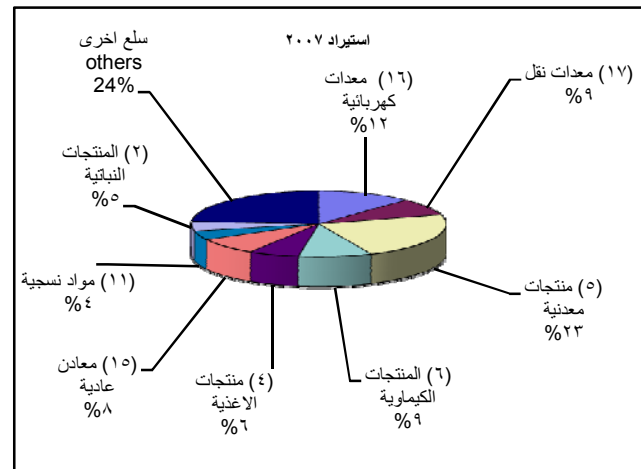
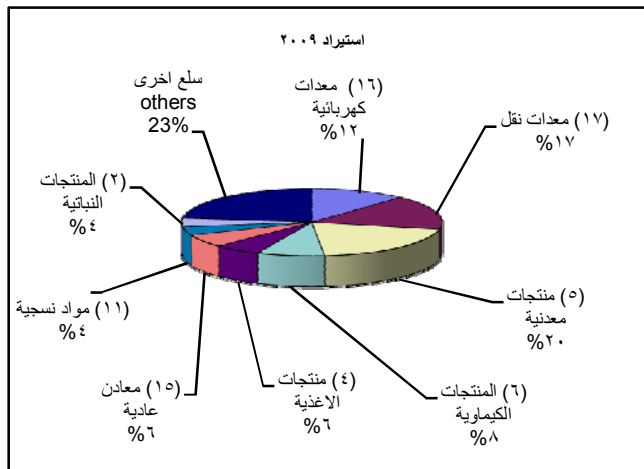
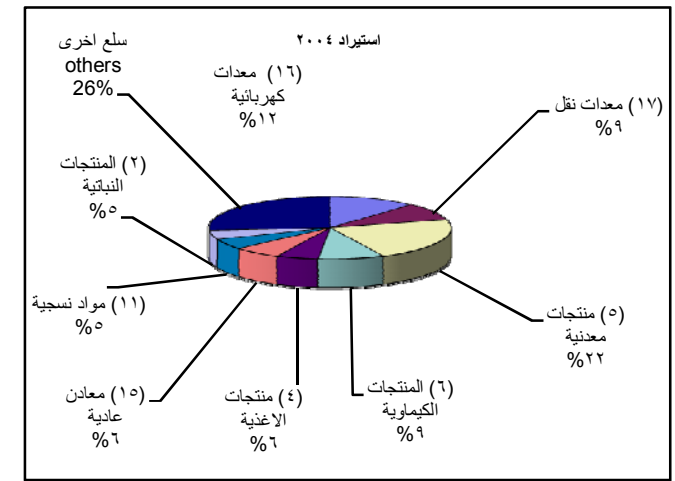
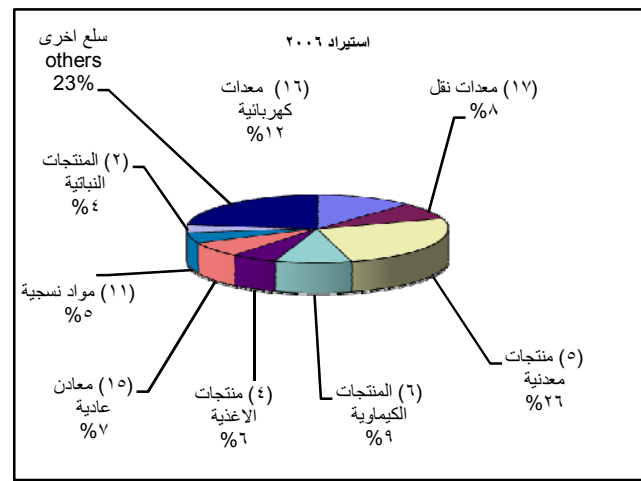
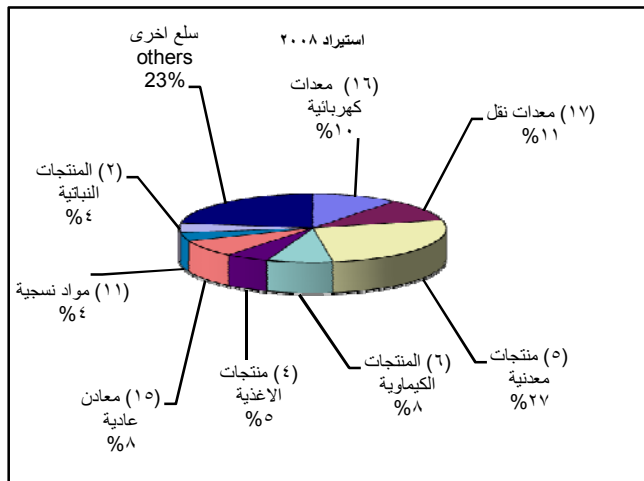
|       |    |      |        |     |      |        |     |      |        |    |      |       |     |      |       |     |      |       |               |
|-------|----|------|--------|-----|------|--------|-----|------|--------|----|------|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|---------------|
| Total | 0% | 100% | 10,739 | 37% | 100% | 16,137 | 26% | 100% | 11,815 | 1% | 100% | 9,398 | -1% | 100% | 9,340 | 31% | 100% | 9,397 | المجموع العام |
|-------|----|------|--------|-----|------|--------|-----|------|--------|----|------|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|---------------|

|                 |    |  |       |     |  |       |     |  |     |    |  |     |     |  |     |     |  |     |               |
|-----------------|----|--|-------|-----|--|-------|-----|--|-----|----|--|-----|-----|--|-----|-----|--|-----|---------------|
| Monthly Average | 0% |  | 1,342 | 37% |  | 1,345 | 26% |  | 985 | 1% |  | 783 | -1% |  | 778 | 31% |  | 783 | المعدل الشهري |
|-----------------|----|--|-------|-----|--|-------|-----|--|-----|----|--|-----|-----|--|-----|-----|--|-----|---------------|



## Import by Tariff Sections from Year 2004 until 31/08/2009

استيراد بحسب أقسام التعريف الجمركية من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١





الجمهورية اللبنانية  
وزارة المالية - إدارة الجمارك

Export per Tariff sections from year 2004 to 31/08/2009 (USD Million)  
التصدير بحسب أقسام التعريفة الجمركية من العام ٢٠٠٤ الى ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليون دولار أميركي)

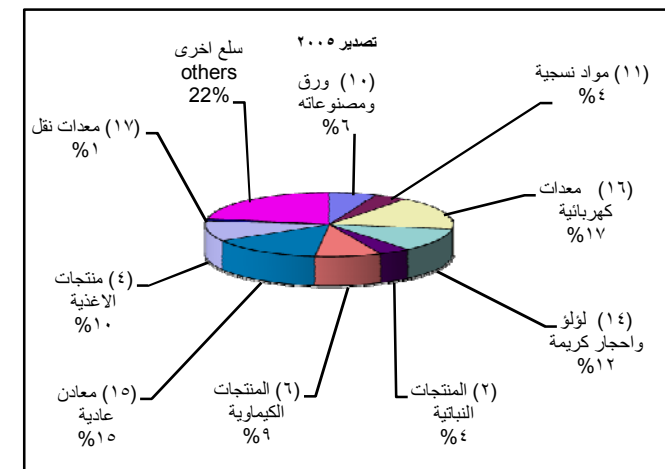
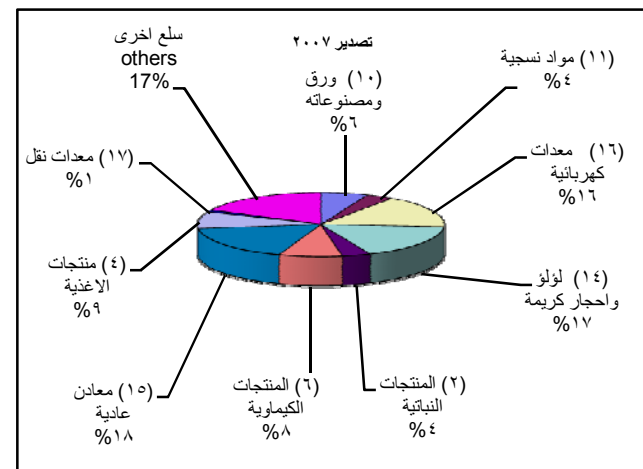
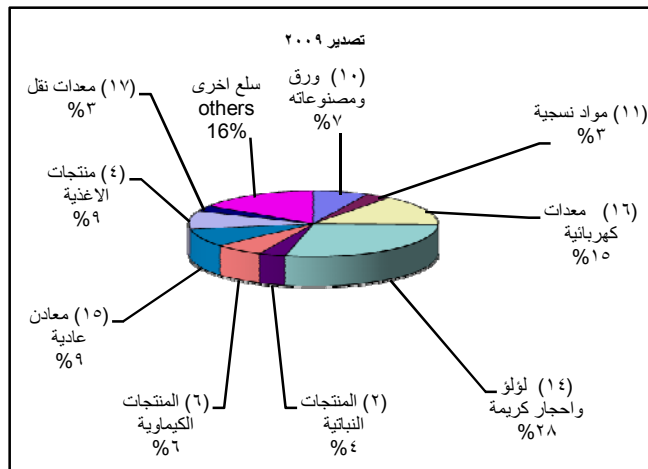
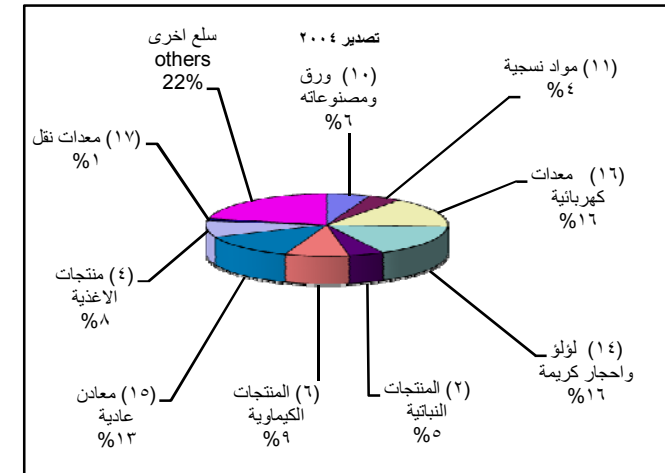
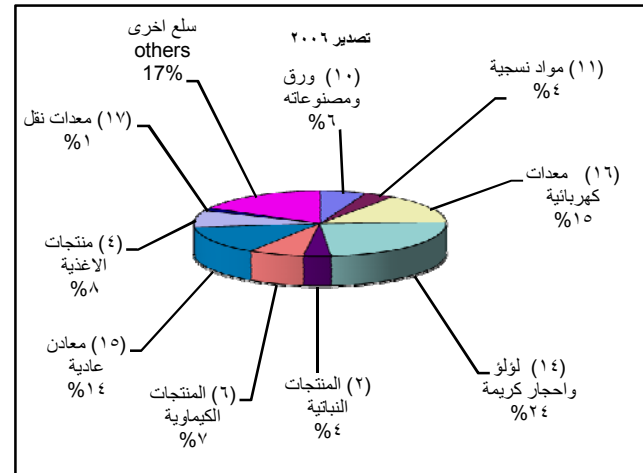
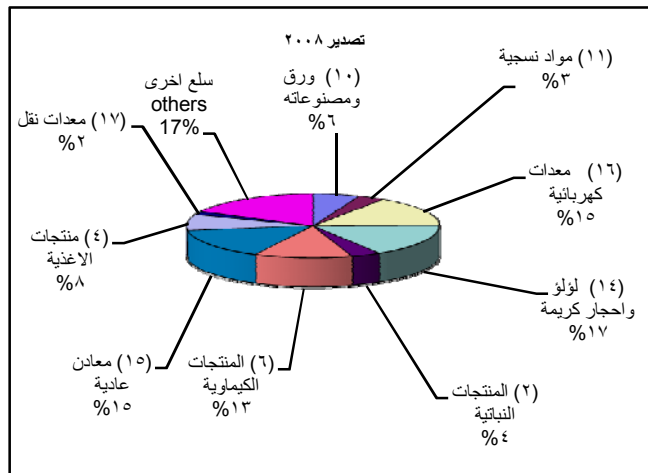
|                 | Goods                                     | Est. Annual Change<br>التغير السنوي<br>التقديري | Share %<br>النسبة | Till/حتى<br>08_2009 | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة | 2008  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة | 2007  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة | 2006  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة | 2005  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة | 2004  | الملع                                         |
|-----------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------|---------------------|--------------------------------|-------------------|-------|--------------------------------|-------------------|-------|--------------------------------|-------------------|-------|--------------------------------|-------------------|-------|--------------------------------|-------------------|-------|-----------------------------------------------|
| 1               | Live animals; Animal products             | -14%                                            | 0%                | 9                   | 28%                            | 0%                | 16    | 7%                             | 0%                | 12    | 26%                            | 1%                | 12    | 4%                             | 0%                | 9     | -26%                           | 1%                | 9     | 1 حيوانات حية و منتجات المملكة الحيوانية      |
| 2               | Vegetable products                        | -15%                                            | 3%                | 74                  | 24%                            | 4%                | 131   | 31%                            | 4%                | 105   | 5%                             | 4%                | 80    | -7%                            | 4%                | 77    | 28%                            | 5%                | 82    | 2 منتجات المملكة النباتية                     |
| 3               | Fats and edible fats and oils             | 0%                                              | 1%                | 13                  | 13%                            | 1%                | 19    | 40%                            | 1%                | 17    | -13%                           | 1%                | 12    | -10%                           | 1%                | 14    | 70%                            | 1%                | 16    | 3 شحوم و دهون و زيوت                          |
| 4               | Prepared foodstuffs                       | 2%                                              | 9%                | 191                 | 18%                            | 8%                | 281   | 27%                            | 8%                | 238   | -2%                            | 8%                | 187   | 29%                            | 10%               | 191   | -1%                            | 8%                | 148   | 4 منتجات صناعة الاغذية                        |
| 5               | Mineral products                          | -28%                                            | 3%                | 64                  | 50%                            | 4%                | 135   | 5%                             | 3%                | 90    | -32%                           | 4%                | 86    | 17%                            | 7%                | 126   | 67%                            | 6%                | 108   | 5 منتجات معدنية                               |
| 6               | Products of the chemical                  | -53%                                            | 6%                | 136                 | 86%                            | 13%               | 435   | 44%                            | 8%                | 234   | 0%                             | 7%                | 162   | 9%                             | 9%                | 163   | 30%                            | 9%                | 149   | 6 منتجات الصناعة الكيماوية                    |
| 7               | Plastics and articles thereof             | -18%                                            | 4%                | 82                  | 27%                            | 4%                | 150   | 39%                            | 4%                | 118   | 9%                             | 4%                | 85    | 32%                            | 4%                | 78    | 59%                            | 3%                | 59    | 7 راتنجات و لدائن اصطناعية                    |
| 8               | Raw hides and skins, leather, furskins    | -24%                                            | 0%                | 6                   | -6%                            | 0%                | 11    | -11%                           | 0%                | 12    | -2%                            | 1%                | 14    | -9%                            | 1%                | 14    | 9%                             | 1%                | 15    | 8 جلود جلود فراء و مصنوعات                    |
| 9               | Wood and articles of wood                 | -14%                                            | 1%                | 20                  | 49%                            | 1%                | 35    | 23%                            | 1%                | 23    | -15%                           | 1%                | 19    | 8%                             | 1%                | 22    | 18%                            | 1%                | 21    | 9 خشب و مصنوعات                               |
| 10              | Paper and paperboard and articles thereof | 12%                                             | 7%                | 153                 | 18%                            | 6%                | 204   | 30%                            | 6%                | 174   | 15%                            | 6%                | 134   | 16%                            | 6%                | 116   | 13%                            | 6%                | 100   | 10 ورق و مصنوعات                              |
| 11              | Textiles and textile articles             | -13%                                            | 3%                | 69                  | 16%                            | 3%                | 119   | 18%                            | 4%                | 103   | 7%                             | 4%                | 87    | 4%                             | 4%                | 82    | 21%                            | 4%                | 78    | 11 مواد نسجية و مصنوعات                       |
| 12              | Footwear, headgear, prepared feathers     | -10%                                            | 1%                | 12                  | 6%                             | 1%                | 20    | 25%                            | 1%                | 19    | -15%                           | 1%                | 15    | 22%                            | 1%                | 18    | 39%                            | 1%                | 15    | 12 احذية ، اغطية راس ، ريش                    |
| 13              | Articles of stone, plaster, cement        | -7%                                             | 2%                | 40                  | 13%                            | 2%                | 65    | 21%                            | 2%                | 58    | -7%                            | 2%                | 48    | -7%                            | 3%                | 52    | 48%                            | 3%                | 55    | 13 مصنوعات من حجر ، جيبس ، اسمنت              |
| 14              | Pearls, precious or semi-precious stones  | 60%                                             | 28%               | 611                 | 18%                            | 17%               | 574   | -12%                           | 17%               | 488   | 148%                           | 24%               | 555   | -22%                           | 12%               | 224   | -38%                           | 16%               | 287   | 14 لؤلؤ، احجار كريمة و شبه كريمة، معادن ثمينة |
| 15              | Base metals and articles of base metal    | -45%                                            | 9%                | 194                 | 7%                             | 15%               | 530   | 54%                            | 18%               | 494   | 16%                            | 14%               | 321   | 21%                            | 15%               | 276   | 97%                            | 13%               | 228   | 15 معادن عادية و مصنوعات                      |
| 16              | Machinery and mechanical appliances       | -9%                                             | 15%               | 324                 | 17%                            | 15%               | 536   | 38%                            | 16%               | 460   | 6%                             | 15%               | 334   | 15%                            | 17%               | 314   | 53%                            | 16%               | 274   | 16 الات و اجهزة معدات كهربائية                |
| 17              | Transport equipment                       | 64%                                             | 3%                | 65                  | 93%                            | 2%                | 59    | -8%                            | 1%                | 31    | 52%                            | 1%                | 34    | 3%                             | 1%                | 22    | 18%                            | 1%                | 22    | 17 معدات نقل                                  |
| 18              | Optical instruments and apparatus         | 12%                                             | 1%                | 16                  | 0%                             | 1%                | 22    | 7%                             | 1%                | 22    | 22%                            | 1%                | 20    | 18%                            | 1%                | 17    | 57%                            | 1%                | 14    | 18 ادوات و اجهزة للبصريات                     |
| 19              | Arms and ammunition                       | -80%                                            | 0%                | 0                   | 69%                            | 0%                | 1     | 169%                           | 0%                | 1     | -38%                           | 0%                | 0     | 163%                           | 0%                | 0     | -11%                           | 0%                | 0     | 19 اسلحة و ذخائر                              |
| 20              | Miscellaneous manufactured articles       | -11%                                            | 3%                | 69                  | 28%                            | 3%                | 116   | 30%                            | 3%                | 91    | 21%                            | 3%                | 70    | 5%                             | 3%                | 58    | 20%                            | 3%                | 55    | 20 مصنوعات متنوعة                             |
| 21              | Works of art                              | -43%                                            | 0%                | 7                   | -33%                           | 1%                | 19    | 193%                           | 1%                | 28    | 3%                             | 0%                | 10    | -24%                           | 0%                | 9     | 67%                            | 1%                | 12    | 21 تحف فنية                                   |
| Total           |                                           | -7%                                             | 100%              | 2,157               | 24%                            | 100%              | 3,478 | 23%                            | 100%              | 2,816 | 21%                            | 100%              | 2,282 | 8%                             | 100%              | 1,880 | 15%                            | 100%              | 1,747 | المجموع العام                                 |
| Monthly Average |                                           | -7%                                             |                   | 270                 | 24%                            |                   | 290   | 23%                            |                   | 235   | 21%                            |                   | 190   | 8%                             |                   | 157   | 15%                            |                   | 146   | المعدل الشهري                                 |



# الجمهورية اللبنانية وزارة المالية - إدارة الجمارك

## Export by Tariff Sections from Year 2004 until 31/08/2009

التصدير بحسب أقسام التعريفة الجمركية من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١





# الجمهورية اللبنانية

## وزارة المالية - إدارة الجمارك

### Import by Customs Offices from year 2004 until 31/08/2009 (USD Million)

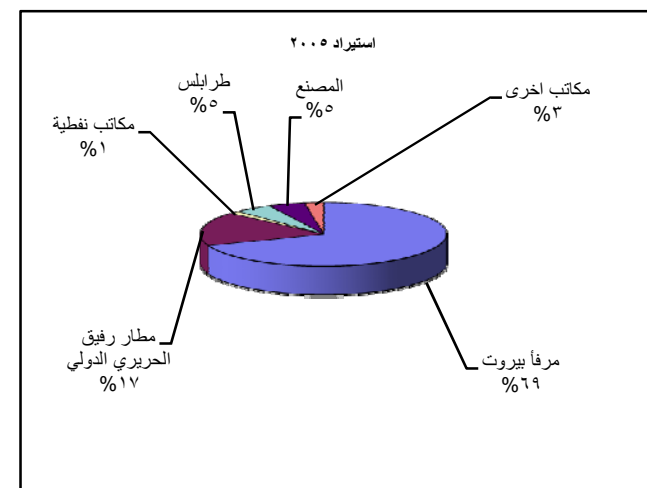
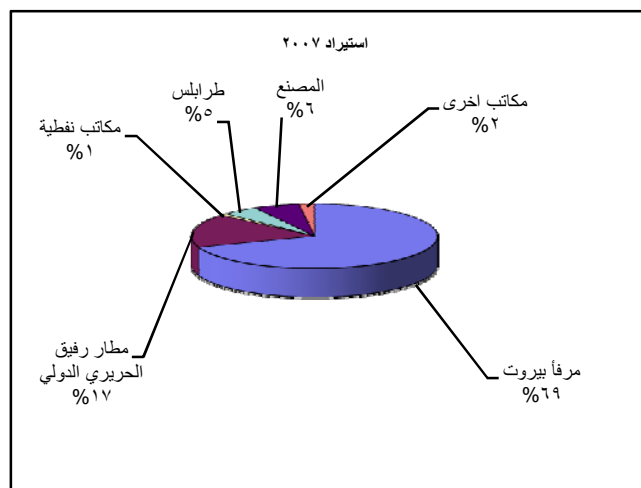
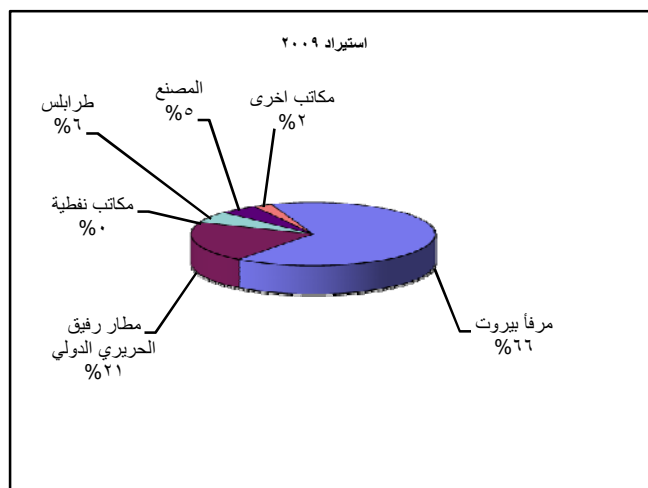
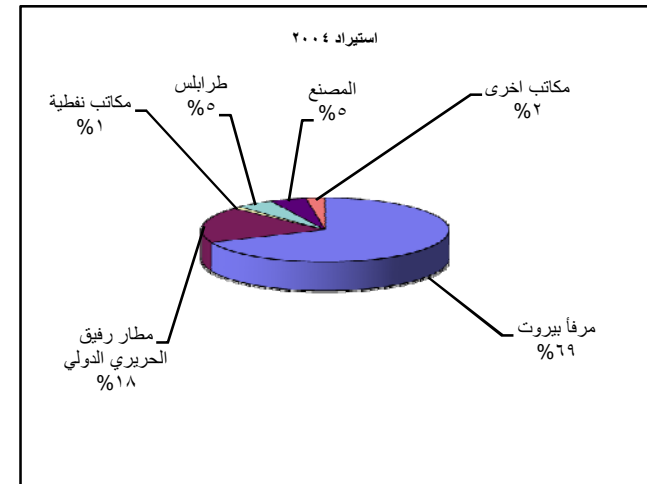
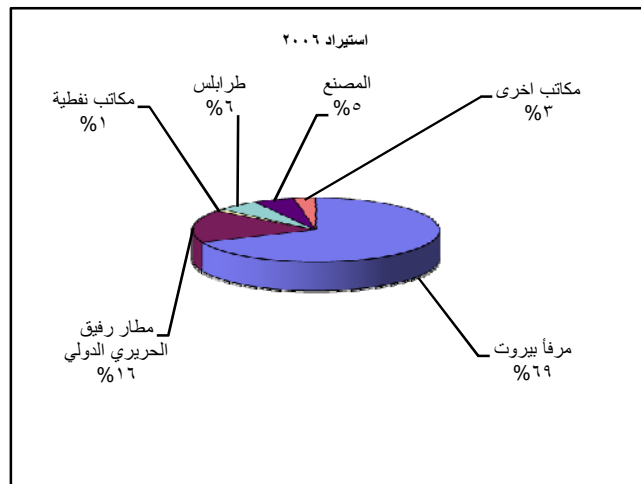
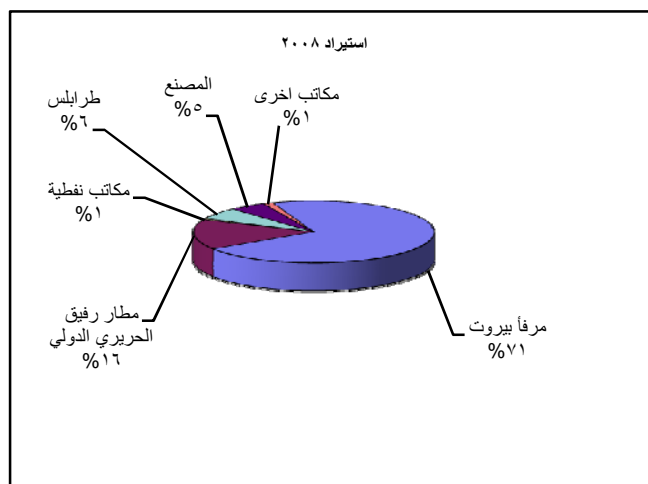
الاستيراد بحسب المكاتب الجمركية من العام ٢٠٠٤ حتى ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليون دولار أميركي)

| Office         | Est. Annual Change<br>التغيير السنوي<br>التقديري | %Share<br>النسبة | Till/حتى<br>08_2009 | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2008   | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2007   | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2006  | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2005  | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2004  | المكتب                   |
|----------------|--------------------------------------------------|------------------|---------------------|------------------------------------|------------------|--------|------------------------------------|------------------|--------|------------------------------------|------------------|-------|------------------------------------|------------------|-------|------------------------------------|------------------|-------|--------------------------|
| Port of Beirut | -8%                                              | 66%              | 7,075               | 40%                                | 71%              | 11,505 | 27%                                | 69%              | 8,201  | 0%                                 | 69%              | 6,451 | 0%                                 | 69%              | 6,445 | 39%                                | 69%              | 6,445 | مرفأ بيروت               |
| Airport        | 31%                                              | 21%              | 2,225               | 28%                                | 16%              | 2,554  | 28%                                | 17%              | 1,994  | -4%                                | 17%              | 1,552 | -5%                                | 17%              | 1,619 | 22%                                | 18%              | 1,711 | مطار رفيق الحريري الدولي |
| Oil Offices    | -100%                                            | 0%               | 0                   | -16%                               | 1%               | 88     | 5%                                 | 1%               | 105    | -21%                               | 1%               | 100   | 28%                                | 1%               | 128   | 33%                                | 1%               | 100   | مكاتب نفطية              |
| Tripoli        | -4%                                              | 6%               | 627                 | 74%                                | 6%               | 983    | 8%                                 | 5%               | 565    | 12%                                | 6%               | 522   | 0%                                 | 5%               | 466   | 9%                                 | 5%               | 465   | طرابلس                   |
| Masnaa         | 4%                                               | 5%               | 547                 | 11%                                | 5%               | 793    | 40%                                | 6%               | 712    | 13%                                | 5%               | 507   | 1%                                 | 5%               | 450   | 49%                                | 5%               | 446   | المصنع                   |
| Abbudieh       | 33%                                              | 1%               | 71                  | 3%                                 | 0%               | 79     | -40%                               | 1%               | 77     | 11%                                | 1%               | 127   | -18%                               | 1%               | 114   | -4%                                | 1%               | 140   | العبودية                 |
| Tyre           | 88%                                              | 0%               | 26                  | -35%                               | 0%               | 21     | -21%                               | 0%               | 32     | -10%                               | 0%               | 40    | -1%                                | 0%               | 44    | -15%                               | 0%               | 44    | صور                      |
| Saida          | 206%                                             | 1%               | 153                 | -28%                               | 0%               | 75     | 49%                                | 1%               | 105    | 19%                                | 1%               | 70    | 50%                                | 1%               | 59    | 13%                                | 0%               | 39    | صيدا                     |
| Arida          | -58%                                             | 0%               | 10                  | 222%                               | 0%               | 37     | -56%                               | 0%               | 11     | 197%                               | 0%               | 26    | 99%                                | 0%               | 9     | -72%                               | 0%               | 4     | العريضة                  |
| Kaa            | 268%                                             | 0%               | 4                   | -86%                               | 0%               | 2      | 355%                               | 0%               | 13     | -56%                               | 0%               | 3     | 154%                               | 0%               | 7     | -10%                               | 0%               | 3     | القاع                    |
| Junieh         | 0%                                               | 0%               | 0                   | 0%                                 | 0%               | 0      | 0%                                 | 0%               | 0      | -100%                              | 0%               | 0     | 0%                                 | 0%               | 0     | -100%                              | 0%               | 0     | جونية                    |
| Others         | -15%                                             | 0%               | 0                   | 93%                                | 0%               | 1      | 5%                                 | 0%               | 0      | 25%                                | 0%               | 0     | -18%                               | 0%               | 0     | 26%                                | 0%               | 0     | مكاتب أخرى               |
| Total          | 0%                                               | 100%             | 10,739              | 37%                                | 100%             | 16,137 | 26%                                | 100%             | 11,815 | 1%                                 | 100%             | 9,398 | -1%                                | 100%             | 9,340 | 31%                                | 100%             | 9,397 | المجموع العام            |
| Monthly Avg.   | 0%                                               |                  | 1,342               | 37%                                |                  | 1,345  | 26%                                |                  | 985    | 1%                                 |                  | 783   | -1%                                |                  | 778   | 31%                                |                  | 783   | المعدل الشهري            |



## Import Distribution by Customs Offices from Year 2004 until 31/08/2009

توزيع الاستيراد بحسب المكاتب الجمركية من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١





الجمهورية اللبنانية  
وزارة المالية - إدارة الجمارك

Export by Customs Offices from year 2004 untill 31/08/2009 (USD Million)  
التصدير بحسب المكاتب الجمركية من العام ٢٠٠٤ حتى ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليون دولار اميركي)

| Office         | Est. Annual Change<br>التغيير السنوي<br>التقديري | %Share<br>النسبة | Till/حتى<br>08_2009 | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2008  | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2007  | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2006 | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2005 | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | %Share<br>النسبة | 2004 | المكتب                   |
|----------------|--------------------------------------------------|------------------|---------------------|------------------------------------|------------------|-------|------------------------------------|------------------|-------|------------------------------------|------------------|------|------------------------------------|------------------|------|------------------------------------|------------------|------|--------------------------|
| Port of Beirut | -24%                                             | 28%              | 602                 | 13%                                | 34%              | 1,189 | 48%                                | 37%              | 1,053 | 7%                                 | 31%              | 712  | 29%                                | 35%              | 666  | 27%                                | 30%              | 517  | مرفأ بيروت               |
| Airport        | 36%                                              | 38%              | 822                 | 12%                                | 26%              | 908   | 5%                                 | 29%              | 808   | 86%                                | 34%              | 771  | -9%                                | 22%              | 414  | -23%                               | 26%              | 455  | مطار رفيق الحريري الدولي |
| Oil Offices    | 0%                                               | 0%               | 0                   | 0%                                 | 0%               | 0     | 0%                                 | 0%               | 0     | 0%                                 | 0%               | 0    | 0%                                 | 0%               | 0    | 0%                                 | 0%               | 0    | مكاتب نفطية              |
| Tripoli        | -64%                                             | 4%               | 96                  | 120%                               | 12%              | 400   | 26%                                | 6%               | 182   | -4%                                | 6%               | 144  | -14%                               | 8%               | 151  | 54%                                | 10%              | 176  | طرابلس                   |
| Masnaa         | -1%                                              | 20%              | 424                 | 13%                                | 19%              | 644   | 57%                                | 20%              | 570   | 12%                                | 16%              | 363  | 21%                                | 17%              | 324  | 37%                                | 15%              | 267  | المصنع                   |
| Abbudieh       | 18%                                              | 8%               | 181                 | 50%                                | 7%               | 230   | -39%                               | 5%               | 153   | -15%                               | 11%              | 251  | -3%                                | 16%              | 296  | 64%                                | 17%              | 304  | العبودية                 |
| Tyre           | 0%                                               | 0%               | 0                   | 0%                                 | 0%               | 0     | 0%                                 | 0%               | 0     | -100%                              | 0%               | 0    | 1200%                              | 0%               | 0    | -93%                               | 0%               | 0    | صور                      |
| Saida          | -46%                                             | 0%               | 7                   | 7%                                 | 1%               | 20    | 101%                               | 1%               | 18    | 305%                               | 0%               | 9    | -16%                               | 0%               | 2    | 86%                                | 0%               | 3    | صيدا                     |
| Arida          | -52%                                             | 1%               | 22                  | 239%                               | 2%               | 70    | -27%                               | 1%               | 21    | 35%                                | 1%               | 29   | -4%                                | 1%               | 21   | 233%                               | 1%               | 22   | العريضة                  |
| Kaa            | -24%                                             | 0%               | 1                   | -64%                               | 0%               | 2     | 2867%                              | 0%               | 4     | 200%                               | 0%               | 0    | 150%                               | 0%               | 0    | 300%                               | 0%               | 0    | القاع                    |
| Junieh         | 0%                                               | 0%               | 0                   | 0%                                 | 0%               | 0     | 0%                                 | 0%               | 0     | 0%                                 | 0%               | 0    | 0%                                 | 0%               | 0    | 0%                                 | 0%               | 0    | جونية                    |
| Others         | -90%                                             | 0%               | 1                   | 122%                               | 0%               | 16    | 139%                               | 0%               | 7     | -40%                               | 0%               | 3    | 165%                               | 0%               | 5    | -91%                               | 0%               | 2    | مكاتب اخرى               |

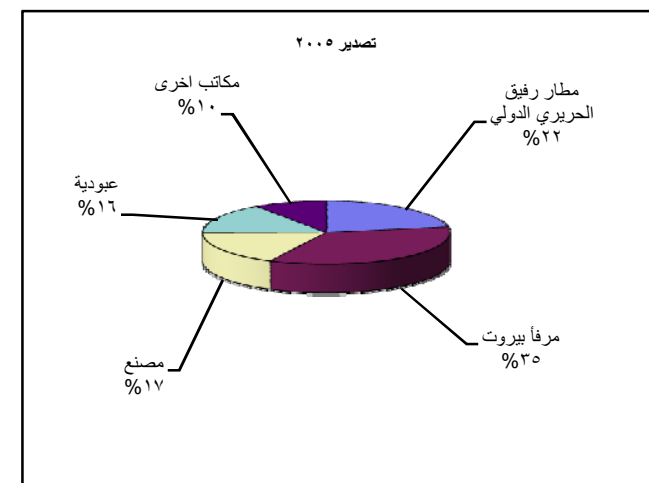
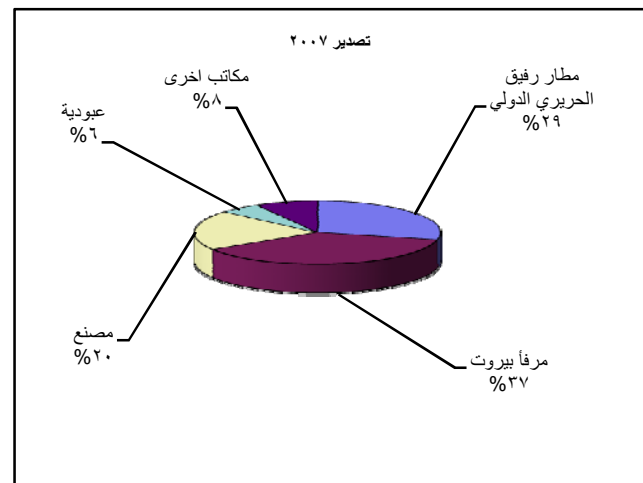
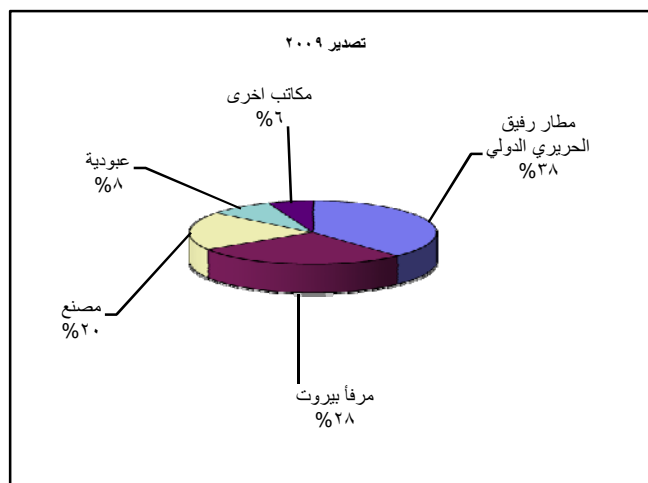
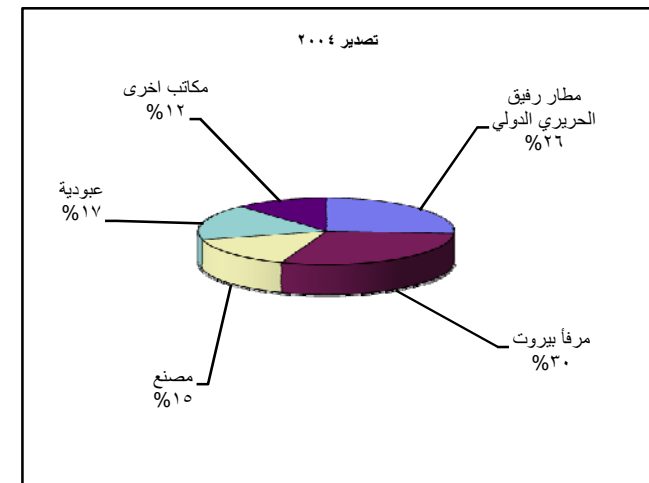
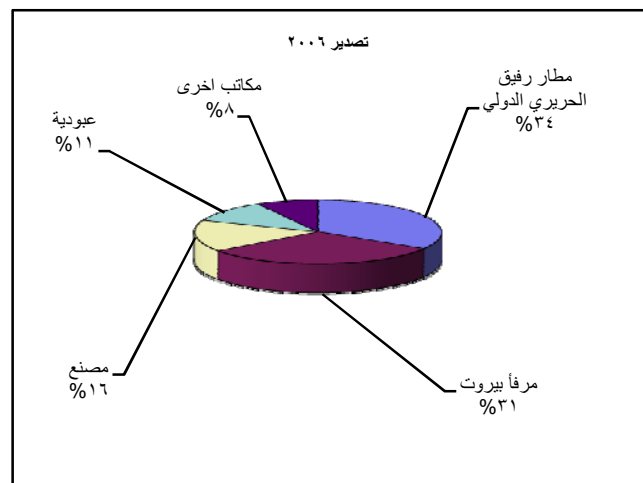
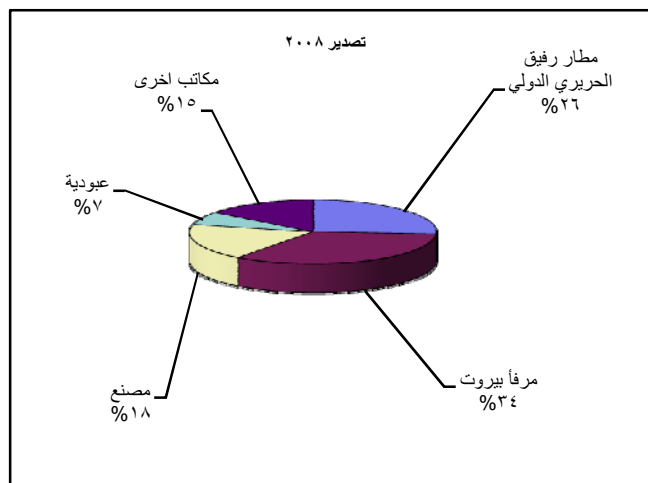
|       |     |      |       |     |      |       |     |      |       |     |      |       |    |      |       |     |      |       |               |
|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|----|------|-------|-----|------|-------|---------------|
| Total | -7% | 100% | 2,157 | 85% | 100% | 3,478 | 23% | 100% | 2,816 | 21% | 100% | 2,282 | 8% | 100% | 1,880 | 15% | 100% | 1,747 | المجموع العام |
|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|-----|------|-------|----|------|-------|-----|------|-------|---------------|

|                 |     |  |     |     |  |     |     |  |     |     |  |     |    |  |     |     |  |     |               |
|-----------------|-----|--|-----|-----|--|-----|-----|--|-----|-----|--|-----|----|--|-----|-----|--|-----|---------------|
| Monthly Average | -7% |  | 270 | 24% |  | 290 | 23% |  | 235 | 21% |  | 190 | 8% |  | 157 | 15% |  | 146 | المعدل الشهري |
|-----------------|-----|--|-----|-----|--|-----|-----|--|-----|-----|--|-----|----|--|-----|-----|--|-----|---------------|



## Export Distribution by Customs Offices from Year 2004 until 31/08/2009

توزيع التصدير بحسب المكاتب الجمركية من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١





الجمهورية اللبنانية  
وزارة المالية - إدارة الجمارك

Import by Countries of Origin from Year 2004 until 31/08/2009 (USD Million)

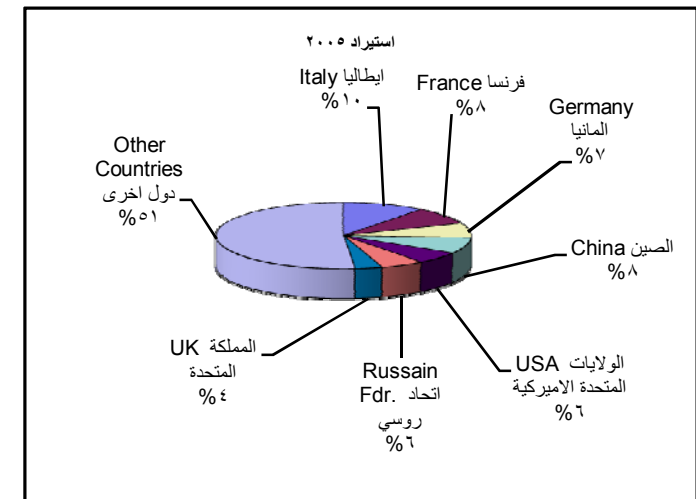
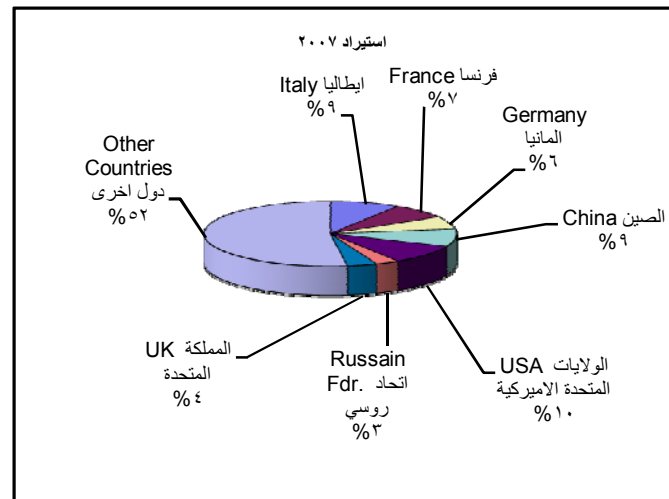
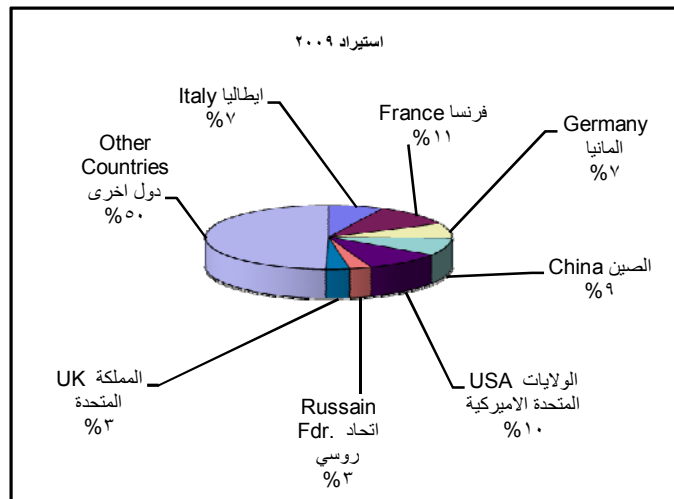
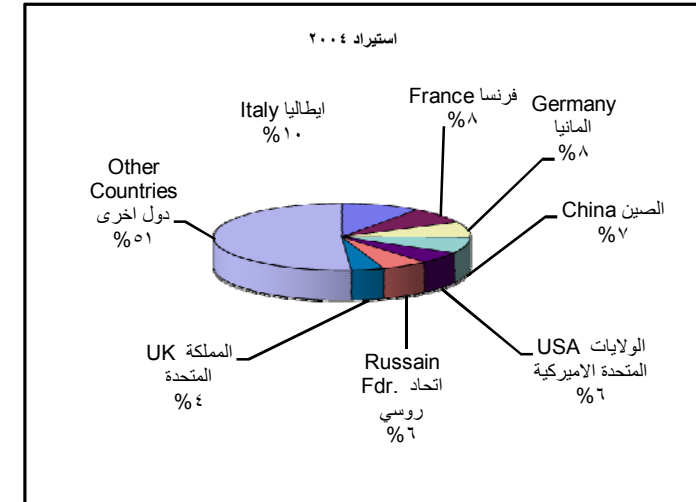
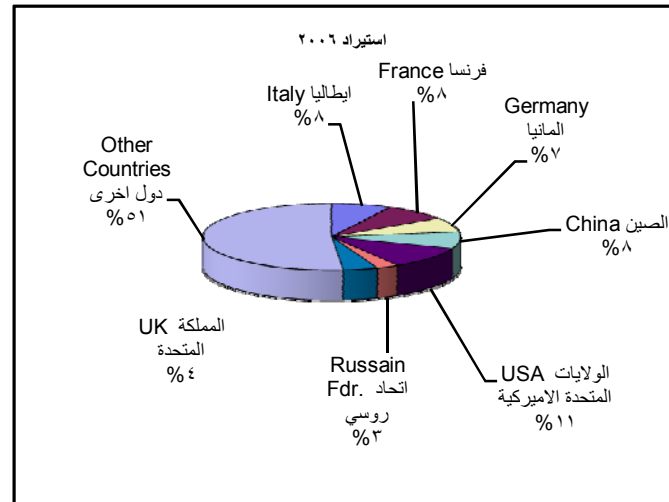
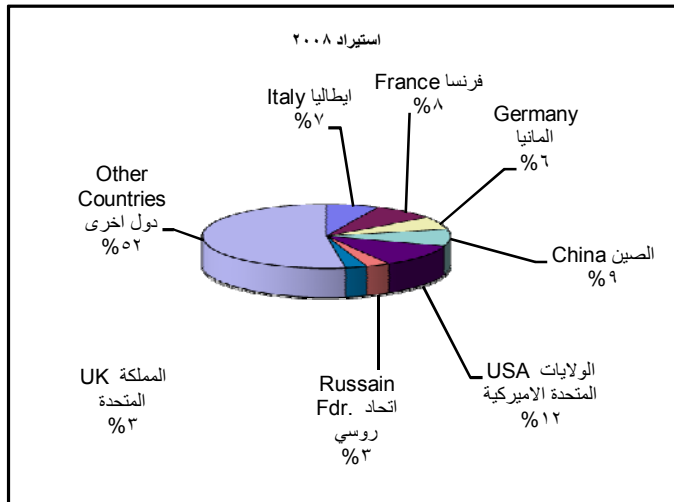
استيراد بحسب بلدان المنشأ من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١ (مليون دولار أميركي)

| Countries of Origin    | Est. Annual Change<br>التغيير السنوي<br>التقديري | Share %<br>النسبة<br>% | Till/حتى<br>08_2009 | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | Share %<br>النسبة<br>% | 2008          | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | Share %<br>النسبة<br>% | 2007          | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | Share %<br>النسبة<br>% | 2006         | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | Share %<br>النسبة<br>% | 2005         | Annual Change<br>التغيير<br>السنوي | Share %<br>النسبة<br>% | 2004         | بلدان المنشأ               |
|------------------------|--------------------------------------------------|------------------------|---------------------|------------------------------------|------------------------|---------------|------------------------------------|------------------------|---------------|------------------------------------|------------------------|--------------|------------------------------------|------------------------|--------------|------------------------------------|------------------------|--------------|----------------------------|
| Italy                  | 5%                                               | 7%                     | 775                 | 5%                                 | 7%                     | 1,109         | 49%                                | 9%                     | 1,059         | -27%                               | 8%                     | 710          | 5%                                 | 10%                    | 976          | 38%                                | 10%                    | 930          | ايطاليا                    |
| France                 | 31%                                              | 11%                    | 1,162               | 51%                                | 8%                     | 1,335         | 16%                                | 7%                     | 883           | -3%                                | 8%                     | 761          | 8%                                 | 8%                     | 788          | 25%                                | 8%                     | 731          | فرنسا                      |
| Germany                | 19%                                              | 8%                     | 813                 | 37%                                | 6%                     | 1,027         | 14%                                | 6%                     | 750           | 0%                                 | 7%                     | 660          | -10%                               | 7%                     | 657          | 26%                                | 8%                     | 729          | المانيا                    |
| China                  | 1%                                               | 9%                     | 932                 | 37%                                | 9%                     | 1,391         | 35%                                | 9%                     | 1,018         | 2%                                 | 8%                     | 752          | 2%                                 | 8%                     | 734          | 35%                                | 8%                     | 718          | الصين                      |
| USA                    | -12%                                             | 10%                    | 1,084               | 62%                                | 11%                    | 1,850         | 12%                                | 10%                    | 1,139         | 86%                                | 11%                    | 1,016        | -1%                                | 6%                     | 548          | 28%                                | 6%                     | 553          | الولايات المتحدة الاميركية |
| Russain Fdr.           | -8%                                              | 3%                     | 309                 | 43%                                | 3%                     | 504           | 35%                                | 3%                     | 352           | -49%                               | 3%                     | 261          | -6%                                | 5%                     | 509          | 69%                                | 6%                     | 543          | اتحاد روسي                 |
| UK                     | 9%                                               | 3%                     | 331                 | 1%                                 | 3%                     | 457           | 11%                                | 4%                     | 450           | 26%                                | 4%                     | 407          | -16%                               | 3%                     | 323          | 22%                                | 4%                     | 386          | المملكة المتحدة            |
| Japan                  | 10%                                              | 4%                     | 456                 | 57%                                | 4%                     | 620           | 38%                                | 3%                     | 395           | -7%                                | 3%                     | 285          | -12%                               | 3%                     | 307          | 30%                                | 4%                     | 349          | اليابان                    |
| Syria                  | -22%                                             | 1%                     | 141                 | 31%                                | 2%                     | 271           | 16%                                | 2%                     | 206           | -9%                                | 2%                     | 178          | -18%                               | 2%                     | 196          | -7%                                | 3%                     | 240          | سوريا                      |
| Turkey                 | -7%                                              | 4%                     | 433                 | 72%                                | 4%                     | 699           | 57%                                | 3%                     | 405           | 29%                                | 3%                     | 258          | -23%                               | 2%                     | 200          | 10%                                | 3%                     | 258          | تركيا                      |
| Netherland             | 42%                                              | 1%                     | 158                 | 11%                                | 1%                     | 168           | 1%                                 | 1%                     | 151           | -1%                                | 2%                     | 150          | -11%                               | 2%                     | 152          | -25%                               | 2%                     | 171          | هولندا                     |
| Saudi Arabia           | 8%                                               | 2%                     | 209                 | 3%                                 | 2%                     | 290           | -5%                                | 2%                     | 282           | -10%                               | 3%                     | 296          | -20%                               | 4%                     | 329          | 88%                                | 4%                     | 413          | السعودية                   |
| Switzerland            | -29%                                             | 3%                     | 291                 | 77%                                | 4%                     | 616           | 64%                                | 3%                     | 348           | -50%                               | 2%                     | 212          | 7%                                 | 5%                     | 422          | 83%                                | 4%                     | 396          | سويسرا                     |
| Spain                  | -8%                                              | 2%                     | 170                 | 29%                                | 2%                     | 277           | 44%                                | 2%                     | 214           | -11%                               | 2%                     | 149          | -12%                               | 2%                     | 168          | -4%                                | 2%                     | 190          | اسبانيا                    |
| Egypt                  | -16%                                             | 2%                     | 257                 | -13%                               | 3%                     | 458           | 38%                                | 4%                     | 524           | 25%                                | 4%                     | 379          | 3%                                 | 3%                     | 303          | 69%                                | 3%                     | 295          | مصر                        |
| Ukraine                | -42%                                             | 1%                     | 100                 | 115%                               | 2%                     | 258           | 57%                                | 1%                     | 120           | -43%                               | 1%                     | 76           | -9%                                | 1%                     | 133          | -12%                               | 2%                     | 146          | اوكرانيا                   |
| Belguim                | -7%                                              | 2%                     | 163                 | 45%                                | 2%                     | 264           | 19%                                | 2%                     | 182           | -12%                               | 2%                     | 154          | 3%                                 | 2%                     | 175          | 9%                                 | 2%                     | 170          | بلجيكا                     |
| U. Arab Emirates       | -21%                                             | 2%                     | 171                 | 50%                                | 2%                     | 326           | 65%                                | 2%                     | 218           | -3%                                | 1%                     | 132          | -9%                                | 1%                     | 137          | 57%                                | 2%                     | 151          | الإمارات العربية المتحدة   |
| India                  | 38%                                              | 2%                     | 203                 | 26%                                | 1%                     | 222           | 50%                                | 1%                     | 176           | -15%                               | 1%                     | 118          | 22%                                | 1%                     | 139          | 35%                                | 1%                     | 114          | الهند                      |
| Greece                 | -25%                                             | 0%                     | 53                  | -25%                               | 1%                     | 107           | 26%                                | 1%                     | 143           | 17%                                | 1%                     | 114          | 42%                                | 1%                     | 97           | -17%                               | 1%                     | 69           | اليونان                    |
| Korea                  | 57%                                              | 2%                     | 251                 | 66%                                | 1%                     | 239           | 9%                                 | 1%                     | 144           | 17%                                | 1%                     | 132          | 10%                                | 1%                     | 113          | 30%                                | 1%                     | 103          | كوريا الجنوبية             |
| Romania                | -34%                                             | 1%                     | 119                 | 108%                               | 2%                     | 268           | -20%                               | 1%                     | 129           | -8%                                | 2%                     | 161          | 70%                                | 2%                     | 175          | 34%                                | 1%                     | 103          | رومانيا                    |
| Thailand               | 18%                                              | 1%                     | 127                 | 26%                                | 1%                     | 162           | 40%                                | 1%                     | 128           | 10%                                | 1%                     | 91           | -10%                               | 1%                     | 83           | 41%                                | 1%                     | 92           | تايلاند                    |
| Brazil                 | 27%                                              | 3%                     | 270                 | 11%                                | 2%                     | 319           | 27%                                | 2%                     | 288           | 42%                                | 2%                     | 227          | 67%                                | 2%                     | 160          | 53%                                | 1%                     | 96           | برازيل                     |
| Irland                 | 3%                                               | 0%                     | 29                  | 8%                                 | 0%                     | 42            | -17%                               | 0%                     | 39            | -14%                               | 1%                     | 47           | 3%                                 | 1%                     | 54           | -12%                               | 1%                     | 53           | ايرلندا                    |
| Other Countries        | -9%                                              | 16%                    | 1,732               | 38%                                | 18%                    | 2,860         | 24%                                | 18%                    | 2,070         | 15%                                | 18%                    | 1,672        | 4%                                 | 16%                    | 1,460        | 40%                                | 15%                    | 1,398        | دول اخرى                   |
| <b>TOTAL</b>           | <b>0%</b>                                        | <b>100%</b>            | <b>10,739</b>       | <b>37%</b>                         | <b>100%</b>            | <b>16,137</b> | <b>26%</b>                         | <b>100%</b>            | <b>11,815</b> | <b>1%</b>                          | <b>100%</b>            | <b>9,398</b> | <b>-1%</b>                         | <b>100%</b>            | <b>9,340</b> | <b>31%</b>                         | <b>100%</b>            | <b>9,397</b> | <b>المجموع العام</b>       |
| <b>Monthly Average</b> | <b>0%</b>                                        |                        | <b>1,342</b>        | <b>37%</b>                         |                        | <b>1,345</b>  | <b>26%</b>                         |                        | <b>985</b>    | <b>1%</b>                          |                        | <b>783</b>   | <b>-1%</b>                         |                        | <b>778</b>   | <b>31%</b>                         |                        | <b>783</b>   | <b>المعدل الشهري</b>       |



## Import by Countries of Origin from Year 2004 until 31/08/2009

استيراد بحسب بلدان المنشأ من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١





الجمهورية اللبنانية  
وزارة المالية - إدارة الجمارك

Export by Countries of Destination from Year 2004 until 31/08/2009 (USD Million)

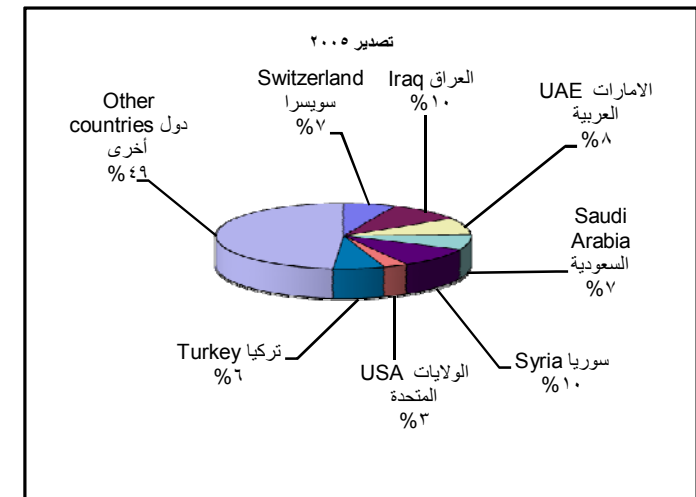
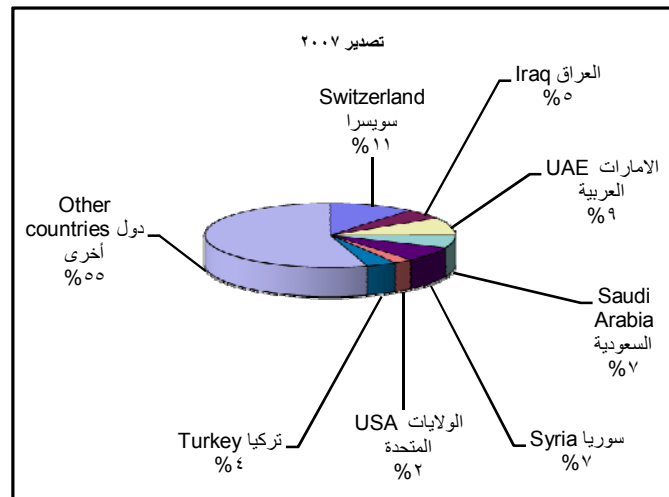
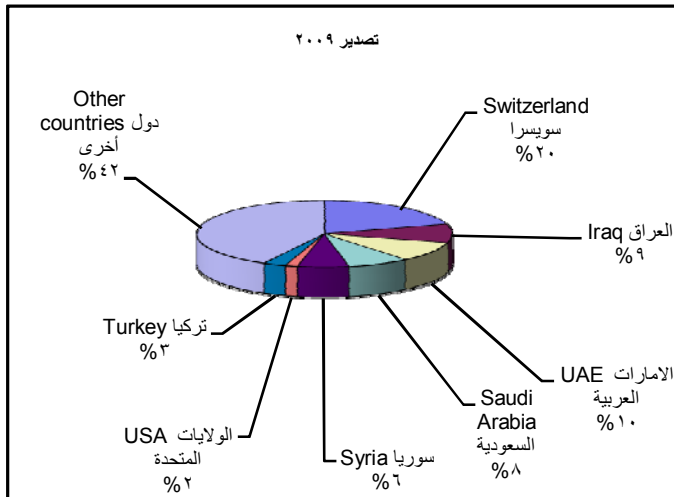
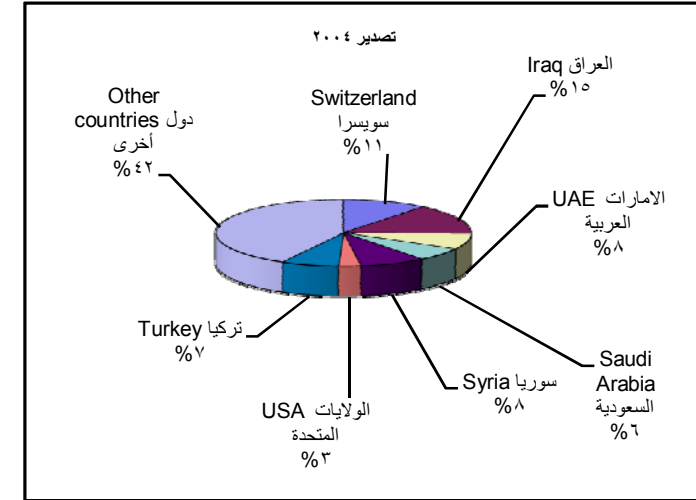
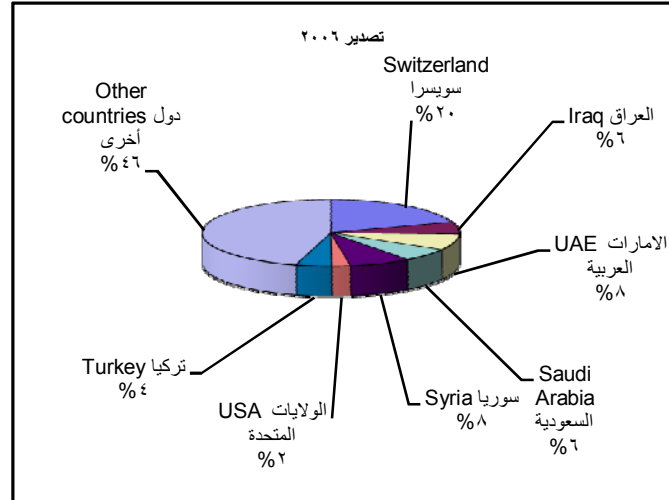
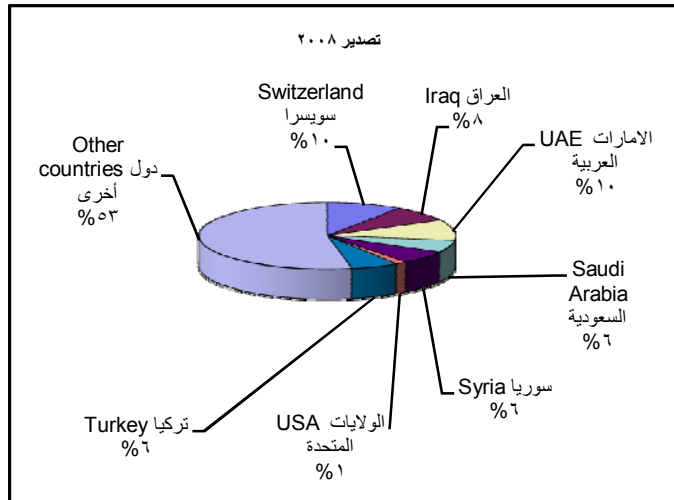
التصدير بحسب بلدان المقصد من العام ٢٠٠٤ حتى ٣١/٠٨/٢٠٠٩ (مليون دولار أميركي)

| Countries of destination | Est. Annual Change<br>التغير السنوي التقديري | Share %<br>النسبة % | Till/حتى<br>08_2009 | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة % | 2008  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة % | 2007  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة % | 2006  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة % | 2005  | Annual Change<br>التغير السنوي | Share %<br>النسبة % | 2004  | بلدان المقصد  |
|--------------------------|----------------------------------------------|---------------------|---------------------|--------------------------------|---------------------|-------|--------------------------------|---------------------|-------|--------------------------------|---------------------|-------|--------------------------------|---------------------|-------|--------------------------------|---------------------|-------|---------------|
| Switzerland              | 100%                                         | 20%                 | 439                 | 7%                             | 9%                  | 329   | -32%                           | 11%                 | 308   | 261%                           | 20%                 | 451   | -33%                           | 7%                  | 125   | -51%                           | 11%                 | 187   | سويسرا        |
| Iraq                     | 7%                                           | 9%                  | 192                 | 82%                            | 8%                  | 269   | 8%                             | 5%                  | 148   | -24%                           | 6%                  | 136   | -30%                           | 9%                  | 178   | 110%                           | 15%                 | 255   | العراق        |
| UAE                      | -8%                                          | 10%                 | 213                 | 42%                            | 10%                 | 346   | 38%                            | 9%                  | 244   | 14%                            | 8%                  | 176   | 15%                            | 8%                  | 155   | 30%                            | 8%                  | 135   | امارات عربية  |
| Saudi Arabia             | 21%                                          | 8%                  | 168                 | 12%                            | 6%                  | 209   | 28%                            | 7%                  | 187   | 5%                             | 6%                  | 146   | 24%                            | 7%                  | 140   | 8%                             | 6%                  | 113   | سعودية        |
| Syria                    | -6%                                          | 6%                  | 140                 | 7%                             | 6%                  | 224   | 19%                            | 7%                  | 210   | -6%                            | 8%                  | 176   | 29%                            | 10%                 | 187   | 46%                            | 8%                  | 145   | سوريا         |
| USA                      | 1%                                           | 2%                  | 33                  | -27%                           | 1%                  | 49    | 29%                            | 2%                  | 68    | -9%                            | 2%                  | 53    | 19%                            | 3%                  | 58    | -27%                           | 3%                  | 49    | ولايات متحدة  |
| Turkey                   | -56%                                         | 3%                  | 61                  | 89%                            | 6%                  | 207   | 7%                             | 4%                  | 110   | -16%                           | 4%                  | 102   | -4%                            | 6%                  | 122   | 101%                           | 7%                  | 127   | تركيا         |
| Kowait                   | -17%                                         | 2%                  | 53                  | -10%                           | 3%                  | 96    | 29%                            | 4%                  | 106   | 2%                             | 4%                  | 82    | 21%                            | 4%                  | 81    | 33%                            | 4%                  | 67    | كويت          |
| Jordan                   | -10%                                         | 3%                  | 71                  | 20%                            | 3%                  | 119   | 18%                            | 4%                  | 99    | 12%                            | 4%                  | 84    | 20%                            | 4%                  | 75    | 30%                            | 4%                  | 63    | اردن          |
| Italy                    | -70%                                         | 0%                  | 10                  | 54%                            | 2%                  | 53    | 26%                            | 1%                  | 34    | 58%                            | 1%                  | 27    | -8%                            | 1%                  | 17    | -34%                           | 1%                  | 19    | ايطاليا       |
| Egypt                    | -51%                                         | 2%                  | 42                  | 12%                            | 4%                  | 127   | 137%                           | 4%                  | 114   | -12%                           | 2%                  | 48    | 38%                            | 3%                  | 55    | 41%                            | 2%                  | 40    | مصر           |
| Algeria                  | 20%                                          | 1%                  | 24                  | 52%                            | 1%                  | 30    | 48%                            | 1%                  | 19    | -5%                            | 1%                  | 13    | -20%                           | 1%                  | 14    | -37%                           | 1%                  | 17    | الجزائر       |
| France                   | 12%                                          | 3%                  | 63                  | 65%                            | 2%                  | 84    | 31%                            | 2%                  | 51    | 22%                            | 2%                  | 39    | -8%                            | 2%                  | 32    | 46%                            | 2%                  | 35    | فرنسا         |
| Germany                  | -25%                                         | 1%                  | 17                  | -9%                            | 1%                  | 34    | 66%                            | 1%                  | 37    | 22%                            | 1%                  | 22    | -20%                           | 1%                  | 18    | 13%                            | 1%                  | 23    | المانيا       |
| Nigeria                  | -18%                                         | 1%                  | 30                  | 26%                            | 2%                  | 54    | 27%                            | 2%                  | 43    | 26%                            | 1%                  | 34    | 61%                            | 1%                  | 27    | -5%                            | 1%                  | 17    | نيجيريا       |
| Spain                    | -20%                                         | 1%                  | 25                  | 15%                            | 1%                  | 47    | 294%                           | 1%                  | 41    | -25%                           | 0%                  | 10    | 24%                            | 1%                  | 14    | -33%                           | 1%                  | 11    | اسبانيا       |
| UK                       | -33%                                         | 1%                  | 26                  | -20%                           | 2%                  | 59    | 134%                           | 3%                  | 74    | 9%                             | 1%                  | 32    | 36%                            | 2%                  | 29    | 32%                            | 1%                  | 21    | مملكة متحدة   |
| Qatar                    | -7%                                          | 2%                  | 53                  | 12%                            | 2%                  | 85    | 19%                            | 3%                  | 76    | 76%                            | 3%                  | 64    | 20%                            | 2%                  | 36    | 97%                            | 2%                  | 30    | قطر           |
| Malta                    | -44%                                         | 0%                  | 2                   | 362%                           | 0%                  | 5     | -76%                           | 0%                  | 1     | -51%                           | 0%                  | 5     | 19%                            | 0%                  | 9     | -44%                           | 0%                  | 8     | مالطا         |
| India                    | 14%                                          | 0%                  | 9                   | 9%                             | 0%                  | 12    | -5%                            | 0%                  | 11    | -41%                           | 1%                  | 12    | -25%                           | 1%                  | 20    | 98%                            | 2%                  | 27    | الهند         |
| Netherland               | -51%                                         | 0%                  | 8                   | -11%                           | 1%                  | 24    | -4%                            | 1%                  | 27    | 72%                            | 1%                  | 28    | 45%                            | 1%                  | 16    | -17%                           | 1%                  | 11    | هولندا        |
| Cyprus                   | -38%                                         | 1%                  | 14                  | 35%                            | 1%                  | 35    | 24%                            | 1%                  | 26    | 25%                            | 1%                  | 21    | 17%                            | 1%                  | 17    | 10%                            | 1%                  | 14    | قبرص          |
| Belgium                  | 43%                                          | 4%                  | 78                  | -6%                            | 2%                  | 82    | 86%                            | 3%                  | 87    | 103%                           | 2%                  | 47    | 39%                            | 1%                  | 23    | 60%                            | 1%                  | 17    | بلجيكا        |
| Bahrain                  | -18%                                         | 1%                  | 15                  | 10%                            | 1%                  | 27    | 24%                            | 1%                  | 25    | -7%                            | 1%                  | 20    | 48%                            | 1%                  | 22    | 51%                            | 1%                  | 15    | البحرين       |
| Hong kong                | -85%                                         | 0%                  | 2                   | 374%                           | 1%                  | 20    | 5%                             | 0%                  | 4     | -19%                           | 0%                  | 4     | -45%                           | 0%                  | 5     | -1%                            | 1%                  | 9     | هونغ كونغ     |
| Other countries          | -35%                                         | 17%                 | 369                 | 28%                            | 25%                 | 854   | 48%                            | 24%                 | 667   | 11%                            | 20%                 | 450   | 39%                            | 22%                 | 405   | 39%                            | 17%                 | 292   | دول اخرى      |
| TOTAL                    | -7%                                          | 100%                | 2,157               | 85%                            | 100%                | 3,478 | 23%                            | 100%                | 2,816 | 21%                            | 100%                | 2,282 | 8%                             | 100%                | 1,880 | 15%                            | 100%                | 1,747 | المجموع العام |
| Monthly Avg.             | -7%                                          |                     | 270                 | 24%                            |                     | 290   | 23%                            |                     | 235   | 21%                            |                     | 190   | 8%                             |                     | 157   | 15%                            |                     | 146   | المعدل الشهري |



## Export by Countries of Destination from Year 2004 until 31/08/2009

التصدير بحسب بلدان المقصد من العام ٢٠٠٤ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١





الجمهورية اللبنانية  
وزارة المالية - إدارة الجمارك

Monthly Customs Revenues per Customs Offices from 01/01/2009 to 31/08/2009 (Lebanese Pounds)  
الواردات الجمركية الشهرية بحسب المكاتب من ٢٠٠٩/٠١/٠١ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١ (ليرة لبنانية)

| المكاتب<br>Offices                 | كانون الثاني<br>January | شباط<br>February | آذار<br>March   | نيسان<br>April  | ايار<br>May     | حزيران<br>June  | تموز<br>July    | أب<br>August    | ايلول<br>September | تشرين الاول<br>October | تشرين الثاني<br>November | كانون الاول<br>December | المجموع<br>Total  |
|------------------------------------|-------------------------|------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|--------------------|------------------------|--------------------------|-------------------------|-------------------|
| Port of Beirut مرفأ                | 198,676,920,000         | 171,495,320,000  | 198,515,541,000 | 198,860,718,000 | 198,118,885,000 | 208,017,549,000 | 228,048,575,000 | 220,486,706,000 |                    |                        |                          |                         | 1,622,220,214,000 |
| Rafic Hariri مطار<br>Int'l Airport | 10,003,322,000          | 13,206,835,000   | 15,297,274,000  | 13,751,844,000  | 11,242,300,000  | 10,937,054,000  | 13,834,912,000  | 13,012,111,000  |                    |                        |                          |                         | 101,285,652,000   |
| Jounieh جونيه                      | 0                       | 0                | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               |                    |                        |                          |                         | 0                 |
| Saida صيدا                         | 1,740,740,000           | 190,594,000      | 2,971,879,000   | 360,843,000     | 6,221,312,000   | 1,550,595,000   | 2,222,210,000   | 488,730,000     |                    |                        |                          |                         | 15,746,903,000    |
| Tyr صور                            | 704,586,000             | 441,051,000      | 806,130,000     | 676,765,000     | 802,491,000     | 847,056,000     | 1,117,926,000   | 731,363,000     |                    |                        |                          |                         | 6,127,368,000     |
| Tripoli طرابلس                     | 6,632,820,000           | 5,116,095,000    | 6,821,563,000   | 6,438,378,000   | 6,677,400,000   | 6,575,793,000   | 5,943,314,000   | 6,246,703,000   |                    |                        |                          |                         | 50,452,066,000    |
| Aboudieh عبودية                    | 541,249,000             | 653,466,000      | 745,510,000     | 732,998,000     | 446,267,000     | 485,903,000     | 709,482,000     | 594,935,000     |                    |                        |                          |                         | 4,909,810,000     |
| Arida عريضة                        | 20,098,000              | 8,428,000        | 14,482,000      | 10,781,000      | 8,875,000       | 8,859,000       | 12,362,000      | 14,939,000      |                    |                        |                          |                         | 98,824,000        |
| Bekaia بقية                        | 0                       | 0                | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               |                    |                        |                          |                         | 0                 |
| Masnaa مصنع                        | 2,509,567,000           | 2,622,344,000    | 3,373,172,000   | 3,282,797,000   | 3,534,873,000   | 3,849,298,000   | 5,322,134,000   | 3,993,065,000   |                    |                        |                          |                         | 28,487,250,000    |
| Kaa القاع                          | 9,014,000               | 2,899,000        | 1,755,000       | 4,264,000       | 4,028,000       | 758,000         | 4,634,000       | 1,841,000       |                    |                        |                          |                         | 29,193,000        |
| Total المجموع                      | 220,838,316,000         | 193,737,032,000  | 228,547,306,000 | 224,119,388,000 | 227,056,431,000 | 232,272,865,000 | 257,215,549,000 | 245,570,393,000 | 0                  | 0                      | 0                        | 0                       | 1,829,357,280,000 |



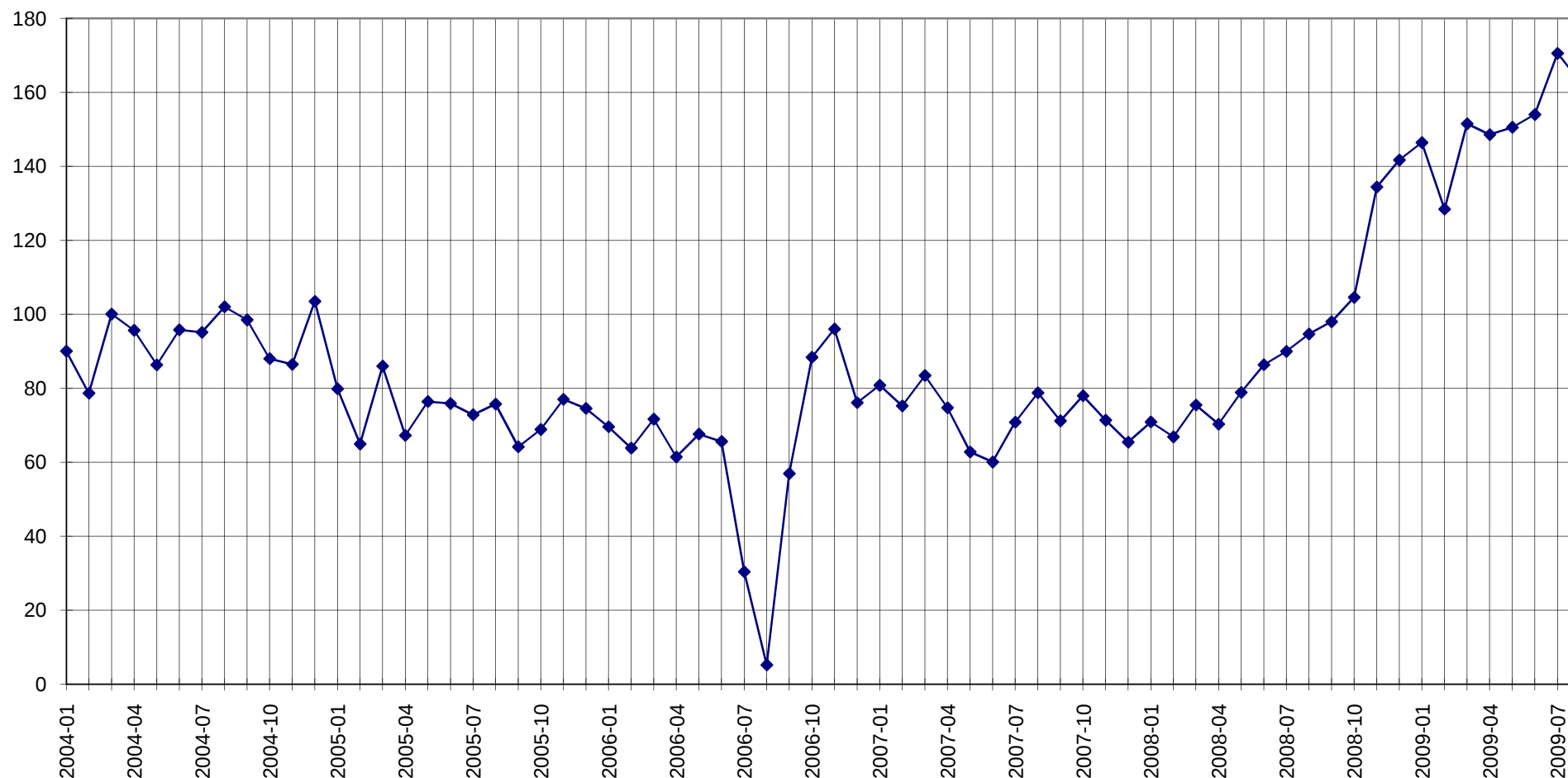
### Monthly Customs Revenues from year 2004 until 31/08/2009 (LBP Billion)

الواردات الجمركية الشهرية من العام ٢٠٠٤ لغاية ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليار ليرة لبنانية)

| Month           | Annual Change<br>التغيير<br>السني | 2009  | Annual Change<br>التغيير<br>السني | 2008  | Annual Change<br>التغيير<br>السني | 2007  | Annual Change<br>التغيير<br>السني | 2006  | Annual Change<br>التغيير<br>السني | 2005  | Annual Change<br>التغيير<br>السني | 2004  | الشهر            |
|-----------------|-----------------------------------|-------|-----------------------------------|-------|-----------------------------------|-------|-----------------------------------|-------|-----------------------------------|-------|-----------------------------------|-------|------------------|
| January         | 107%                              | 221   | -13%                              | 107   | 16%                               | 122   | -13%                              | 105   | -11%                              | 120   | 1%                                | 136   | كانون الثاني     |
| February        | 92%                               | 194   | -11%                              | 101   | 18%                               | 114   | -2%                               | 96    | -17%                              | 98    | 1%                                | 119   | شباط             |
| March           | 101%                              | 229   | -10%                              | 114   | 16%                               | 126   | -17%                              | 108   | -14%                              | 130   | 15%                               | 151   | آذار             |
| April           | 111%                              | 224   | -6%                               | 106   | 22%                               | 113   | -9%                               | 93    | -30%                              | 101   | 16%                               | 144   | نيسان            |
| May             | 91%                               | 227   | 26%                               | 119   | -7%                               | 95    | -12%                              | 102   | -11%                              | 115   | -14%                              | 130   | أيار             |
| June            | 78%                               | 232   | 44%                               | 130   | -8%                               | 91    | -14%                              | 99    | -21%                              | 114   | 9%                                | 145   | حزيران           |
| July            | 89%                               | 257   | 27%                               | 136   | 133%                              | 107   | -58%                              | 46    | -23%                              | 110   | -7%                               | 144   | تموز             |
| August          | 72%                               | 246   | 20%                               | 143   | 1399%                             | 119   | -93%                              | 8     | -26%                              | 114   | 1%                                | 154   | آب               |
| September       |                                   |       | 38%                               | 148   | 25%                               | 107   | -11%                              | 86    | -35%                              | 97    | 1%                                | 149   | أيلول            |
| October         |                                   |       | 34%                               | 158   | -12%                              | 118   | 28%                               | 133   | -22%                              | 104   | -17%                              | 133   | تشرين الأول      |
| November        |                                   |       | 88%                               | 203   | -26%                              | 108   | 25%                               | 145   | -11%                              | 116   | -6%                               | 130   | تشرين الثاني     |
| December        |                                   |       | 117%                              | 214   | -14%                              | 99    | 2%                                | 115   | -28%                              | 112   | -2%                               | 156   | كانون الأول      |
| Total           |                                   | 1,829 |                                   | 1,677 |                                   | 1,316 |                                   | 1,136 |                                   | 1,333 |                                   | 1,690 | المجموع          |
| Monthly Average | 64%                               | 229   | 27%                               | 140   | 16%                               | 110   | -15%                              | 95    | -21%                              | 111   | -1%                               | 141   | المعدل<br>الشهري |



**Development of Customs Revenues from year 2004 to 31/08/2009 (LBP Billion)**  
تطور الواردات الجمركية من عام ٢٠٠٤ حتى ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليار ليرة لبنانية)





الجمهورية اللبنانية  
وزارة المالية - إدارة الجمارك

Monthly VAT Revenues per Customs Offices from 01/01/2009 to 31/08/2009 (Lebanese Pounds)  
واردات الضريبة على القيمة المضافة الشهرية بحسب المكاتب من ٢٠٠٩/٠١/٠١ حتى ٢٠٠٩/٠٨/٣١ (ليرة لبنانية)

| المكاتب<br>Offices                 | كانون الثاني<br>January | شباط<br>February | آذار<br>March   | نيسان<br>April  | ايار<br>May     | حزيران<br>June  | تموز<br>July    | أب<br>August    | ايلول<br>September | تشرين الاول<br>October | تشرين الثاني<br>November | كانون الاول<br>December | المجموع<br>Total  |
|------------------------------------|-------------------------|------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|--------------------|------------------------|--------------------------|-------------------------|-------------------|
| Port of Beirut مرفأ                | 127,808,988,000         | 107,896,810,000  | 133,092,356,000 | 128,165,432,000 | 139,715,779,000 | 132,585,784,000 | 143,258,046,000 | 141,824,939,000 |                    |                        |                          |                         | 1,054,348,134,000 |
| Rafic Hariri مطار<br>Int'l Airport | 12,077,321,000          | 14,930,849,000   | 18,592,867,000  | 17,532,683,000  | 14,765,224,000  | 14,287,615,000  | 16,599,353,000  | 16,806,748,000  |                    |                        |                          |                         | 125,592,660,000   |
| Jounieh جونية                      | 0                       | 0                | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               |                    |                        |                          |                         | 0                 |
| Saida صيدا                         | 4,415,041,000           | 3,780,611,000    | 1,391,517,000   | 5,138,214,000   | 4,294,646,000   | 1,618,674,000   | 4,115,957,000   | 976,534,000     |                    |                        |                          |                         | 25,731,194,000    |
| Tyr صور                            | 448,995,000             | 381,283,000      | 555,327,000     | 533,443,000     | 569,238,000     | 589,094,000     | 768,401,000     | 659,273,000     |                    |                        |                          |                         | 4,505,054,000     |
| Tripoli طرابلس                     | 15,379,098,000          | 12,365,550,000   | 8,711,465,000   | 9,768,769,000   | 8,918,475,000   | 10,989,938,000  | 10,733,869,000  | 12,320,516,000  |                    |                        |                          |                         | 89,187,680,000    |
| Aboudieh عبودية                    | 136,277,000             | 121,713,000      | 118,820,000     | 99,407,000      | 99,848,000      | 152,721,000     | 150,088,000     | 139,799,000     |                    |                        |                          |                         | 1,018,673,000     |
| Arida عريضة                        | 147,802,000             | 161,638,000      | 75,700,000      | 258,736,000     | 129,078,000     | 246,799,000     | 245,922,000     | 134,202,000     |                    |                        |                          |                         | 1,399,877,000     |
| Bekaia بقلعة                       | 0                       | 0                | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               | 0               |                    |                        |                          |                         | 0                 |
| Masnaa مصنع                        | 6,718,285,000           | 6,683,376,000    | 8,245,651,000   | 8,775,167,000   | 8,732,637,000   | 8,915,000,000   | 11,267,887,000  | 9,991,452,000   |                    |                        |                          |                         | 69,329,455,000    |
| Kaa القاع                          | 1,898,000               | 1,186,000        | 671,000         | 2,303,000       | 3,580,000       | 764,000         | 551,000         | 468,000         |                    |                        |                          |                         | 11,421,000        |
| Total المجموع                      | 167,133,705,000         | 146,323,016,000  | 170,784,374,000 | 170,274,154,000 | 177,228,505,000 | 169,386,389,000 | 187,140,074,000 | 182,853,931,000 | 0                  | 0                      | 0                        | 0                       | 1,371,124,148,000 |

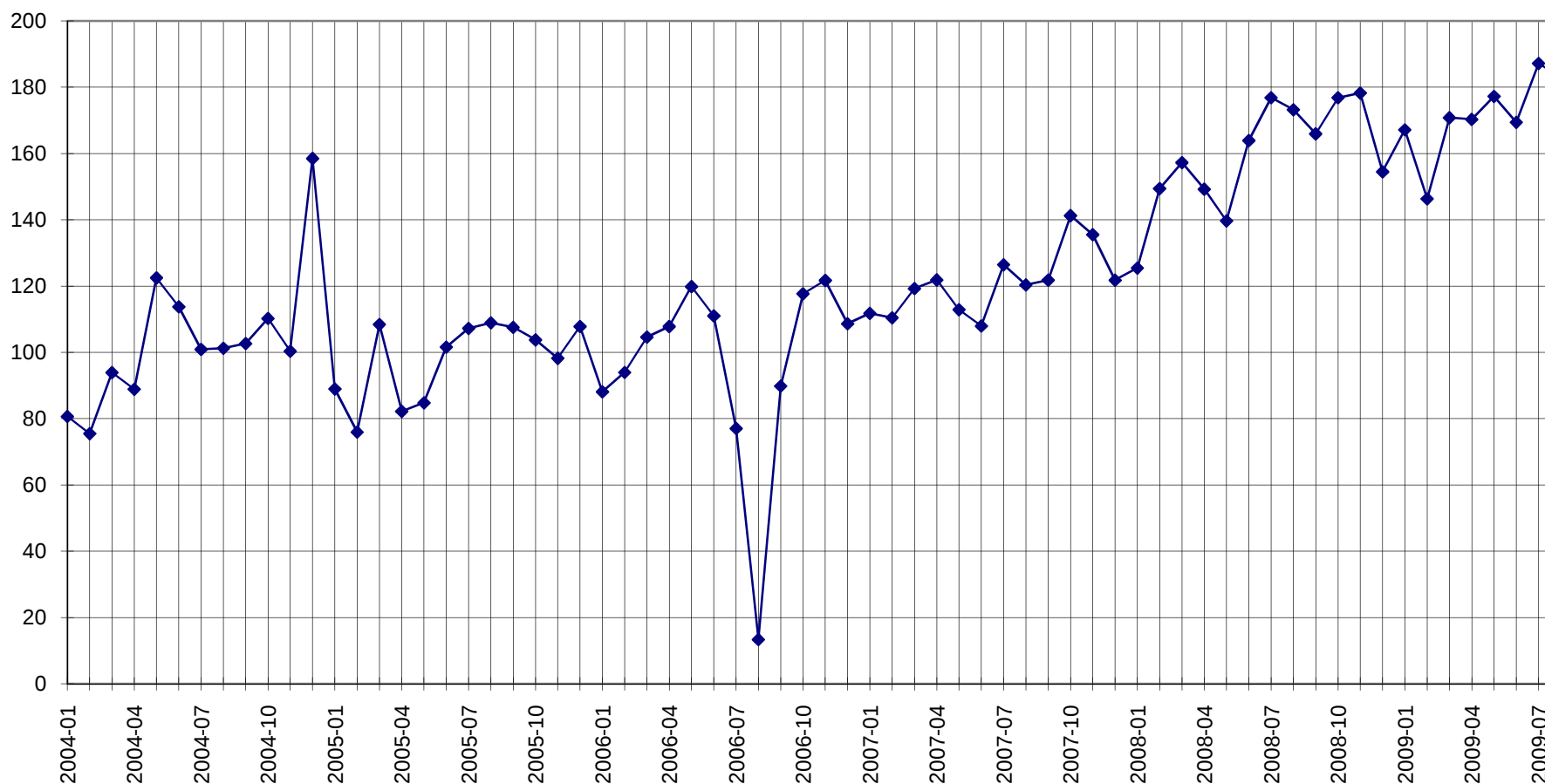


**Monthly VAT Revenues from year 2004 until 31/08/2009 (LBP Billion)**  
واردات الضريبة على القيمة المضافة الشهرية من العام ٢٠٠٤ لغاية ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليار ليرة لبنانية)

| Month           | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2009  | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2008  | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2007  | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2006  | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2005  | Annual Change<br>التغيير السنوي | 2004  | الشهر         |
|-----------------|---------------------------------|-------|---------------------------------|-------|---------------------------------|-------|---------------------------------|-------|---------------------------------|-------|---------------------------------|-------|---------------|
| January         | 33%                             | 167   | 12%                             | 125   | 27%                             | 112   | -1%                             | 88    | 10%                             | 89    | 17%                             | 81    | كانون الثاني  |
| February        | -2%                             | 146   | 35%                             | 149   | 18%                             | 110   | 24%                             | 94    | 1%                              | 76    | 27%                             | 76    | شباط          |
| March           | 9%                              | 171   | 32%                             | 157   | 14%                             | 119   | -4%                             | 105   | 15%                             | 108   | 35%                             | 94    | آذار          |
| April           | 14%                             | 170   | 22%                             | 149   | 13%                             | 122   | 31%                             | 108   | -8%                             | 82    | 40%                             | 89    | نيسان         |
| May             | 27%                             | 177   | 24%                             | 140   | -6%                             | 113   | 41%                             | 120   | -31%                            | 85    | 75%                             | 122   | أيار          |
| June            | 3%                              | 169   | 52%                             | 164   | -2%                             | 108   | 9%                              | 111   | -11%                            | 102   | 71%                             | 114   | حزيران        |
| July            | 6%                              | 187   | 40%                             | 177   | 64%                             | 126   | -28%                            | 77    | 6%                              | 107   | 32%                             | 101   | تموز          |
| August          | 6%                              | 183   | 44%                             | 173   | 797%                            | 120   | -88%                            | 13    | 8%                              | 109   | 26%                             | 101   | أب            |
| September       |                                 |       | 36%                             | 166   | 36%                             | 122   | -16%                            | 90    | 5%                              | 108   | 28%                             | 103   | أيلول         |
| October         |                                 |       | 25%                             | 177   | 20%                             | 141   | 13%                             | 118   | -6%                             | 104   | 19%                             | 110   | تشرين الأول   |
| November        |                                 |       | 32%                             | 178   | 11%                             | 136   | 24%                             | 122   | -2%                             | 98    | 29%                             | 100   | تشرين الثاني  |
| December        |                                 |       | 27%                             | 154   | 12%                             | 122   | 1%                              | 109   | -32%                            | 108   | 79%                             | 158   | كانون الأول   |
| Total           |                                 | 1,371 |                                 | 1,910 |                                 | 1,451 |                                 | 1,153 |                                 | 1,175 |                                 | 1,249 | المجموع       |
| Monthly Average | 8%                              | 171   | 32%                             | 159   | 26%                             | 121   | -2%                             | 96    | -6%                             | 98    | 40%                             | 104   | المعدل الشهري |



**Development of VAT Revenues from Year 2004 to 31/08/2009 (LBP Billion)**  
تطور واردات الضريبة على القيمة المضافة من العام ٢٠٠٤ حتى ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩ (مليار ليرة لبنانية)





الجمهورية اللبنانية  
وزارة المالية - إدارة الجمارك

**Customs Collection (Customs revenues + VAT revenues)**  
**During the month of August 2009 in Lebanese Pounds**  
**الحاصلات الجمركية (واردات جمركية + واردات الضريبة على القيمة المضافة)**  
**خلال شهر آب من عام ٢٠٠٩**

| Offices                    | الواردات الجمركية<br>Customs Revenues | واردات الضريبة على القيمة المضافة<br>VAT Revenues | المجموع<br>Total       | المكاتب                  |
|----------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------------|--------------------------|
| Port of Beirut             | 220,486,706,000                       | 141,824,939,000                                   | 362,311,645,000        | مرفأ بيروت               |
| Rafic Hariri Int'l Airport | 13,012,111,000                        | 16,806,748,000                                    | 29,818,859,000         | مطار رفيق الحريري الدولي |
| Jounieh                    | 0                                     | 0                                                 | 0                      | جونية                    |
| Saida                      | 488,730,000                           | 976,534,000                                       | 1,465,264,000          | صيدا                     |
| Tyr                        | 731,363,000                           | 659,273,000                                       | 1,390,636,000          | صور                      |
| Tripoli                    | 6,246,703,000                         | 12,320,516,000                                    | 18,567,219,000         | طرابلس                   |
| Abboudieh                  | 594,935,000                           | 139,799,000                                       | 734,734,000            | عبودية                   |
| Arida                      | 14,939,000                            | 134,202,000                                       | 149,141,000            | عريضة                    |
| Bkaiaa                     | 0                                     | 0                                                 | 0                      | بقية                     |
| Masnaa                     | 3,993,065,000                         | 9,991,452,000                                     | 13,984,517,000         | مصنع                     |
| Kaa                        | 1,841,000                             | 468,000                                           | 2,309,000              | القاع                    |
| <b>Total</b>               | <b>245,570,393,000</b>                | <b>182,853,931,000</b>                            | <b>428,424,324,000</b> | <b>المجموع</b>           |



| Monthly Average rate |                                |                              |                                   |                                            |                     |                                           |                        |                    |                           |
|----------------------|--------------------------------|------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------------|---------------------|-------------------------------------------|------------------------|--------------------|---------------------------|
| معدل الرسم الشهري    |                                |                              |                                   |                                            |                     |                                           |                        |                    |                           |
| الشهر                | استيراد<br>USD مليون<br>Import | تصدير<br>USD مليون<br>Export | عجز تجاري<br>Balance<br>USD مليون | الواردات الجمركية<br>مليار ليرة<br>Revenue | سعر صرف<br>USD rate | الواردات الجمركية<br>USD مليون<br>Revenue | معدل الرسم<br>Avg Rate | ترانزيت<br>Transit | إعادة تصدير<br>Re Rexport |
| 2004-01              | 607                            | 184                          | 423                               | 136                                        | 1,508               | 90                                        | 15%                    | 34                 | 6                         |
| 2004-02              | 620                            | 131                          | 489                               | 119                                        | 1,508               | 79                                        | 13%                    | 25                 | 10                        |
| 2004-03              | 710                            | 156                          | 555                               | 151                                        | 1,508               | 100                                       | 14%                    | 33                 | 17                        |
| 2004-04              | 785                            | 135                          | 649                               | 144                                        | 1,508               | 96                                        | 12%                    | 32                 | 16                        |
| 2004-05              | 777                            | 123                          | 653                               | 130                                        | 1,508               | 86                                        | 11%                    | 40                 | 15                        |
| 2004-06              | 744                            | 145                          | 599                               | 145                                        | 1,508               | 96                                        | 13%                    | 38                 | 17                        |
| 2004-07              | 834                            | 138                          | 696                               | 144                                        | 1,508               | 95                                        | 11%                    | 43                 | 25                        |
| 2004-08              | 921                            | 139                          | 783                               | 154                                        | 1,508               | 102                                       | 11%                    | 19                 | 22                        |
| 2004-09              | 815                            | 145                          | 670                               | 149                                        | 1,508               | 99                                        | 12%                    | 23                 | 27                        |
| 2004-10              | 972                            | 155                          | 817                               | 133                                        | 1,508               | 88                                        | 9%                     | 24                 | 22                        |
| 2004-11              | 752                            | 121                          | 631                               | 130                                        | 1,508               | 86                                        | 12%                    | 18                 | 15                        |
| 2004-12              | 860                            | 176                          | 684                               | 156                                        | 1,508               | 104                                       | 12%                    | 26                 | 14                        |
| 2005-01              | 690                            | 126                          | 565                               | 120                                        | 1,508               | 80                                        | 12%                    | 19                 | 13                        |
| 2005-02              | 645                            | 121                          | 524                               | 98                                         | 1,508               | 65                                        | 10%                    | 20                 | 9                         |
| 2005-03              | 826                            | 159                          | 667                               | 130                                        | 1,508               | 86                                        | 10%                    | 19                 | 12                        |
| 2005-04              | 664                            | 165                          | 499                               | 101                                        | 1,508               | 67                                        | 10%                    | 18                 | 12                        |
| 2005-05              | 750                            | 140                          | 610                               | 115                                        | 1,508               | 76                                        | 10%                    | 19                 | 11                        |
| 2005-06              | 740                            | 164                          | 576                               | 114                                        | 1,508               | 76                                        | 10%                    | 18                 | 9                         |
| 2005-07              | 884                            | 130                          | 754                               | 110                                        | 1,508               | 73                                        | 8%                     | 14                 | 13                        |
| 2005-08              | 834                            | 160                          | 675                               | 114                                        | 1,508               | 76                                        | 9%                     | 17                 | 13                        |
| 2005-09              | 836                            | 175                          | 661                               | 97                                         | 1,508               | 64                                        | 8%                     | 12                 | 15                        |
| 2005-10              | 820                            | 176                          | 644                               | 104                                        | 1,508               | 69                                        | 8%                     | 15                 | 13                        |
| 2005-11              | 778                            | 148                          | 631                               | 116                                        | 1,508               | 77                                        | 10%                    | 13                 | 9                         |
| 2005-12              | 872                            | 217                          | 655                               | 112                                        | 1,508               | 75                                        | 9%                     | 14                 | 12                        |
| 2006-01              | 642                            | 145                          | 497                               | 105                                        | 1,508               | 70                                        | 11%                    | 10                 | 12                        |
| 2006-02              | 768                            | 167                          | 600                               | 96                                         | 1,508               | 64                                        | 8%                     | 14                 | 10                        |
| 2006-03              | 940                            | 206                          | 734                               | 108                                        | 1,508               | 72                                        | 8%                     | 12                 | 9                         |
| 2006-04              | 849                            | 231                          | 618                               | 93                                         | 1,508               | 61                                        | 7%                     | 13                 | 10                        |
| 2006-05              | 980                            | 285                          | 695                               | 102                                        | 1,508               | 68                                        | 7%                     | 15                 | 10                        |
| 2006-06              | 878                            | 269                          | 608                               | 99                                         | 1,508               | 66                                        | 7%                     | 12                 | 13                        |
| 2006-07              | 601                            | 104                          | 497                               | 46                                         | 1,508               | 30                                        | 5%                     | 6                  | 10                        |
| 2006-08              | 269                            | 86                           | 183                               | 8                                          | 1,508               | 5                                         | 2%                     | 7                  | 2                         |
| 2006-09              | 732                            | 186                          | 546                               | 86                                         | 1,508               | 57                                        | 8%                     | 24                 | 6                         |
| 2006-10              | 852                            | 177                          | 675                               | 133                                        | 1,508               | 88                                        | 10%                    | 7                  | 7                         |
| 2006-11              | 984                            | 221                          | 763                               | 145                                        | 1,508               | 96                                        | 10%                    | 11                 | 8                         |
| 2006-12              | 904                            | 206                          | 699                               | 115                                        | 1,508               | 76                                        | 8%                     | 8                  | 11                        |
| 2007-01              | 887                            | 189                          | 698                               | 122                                        | 1,508               | 81                                        | 9%                     | 9                  | 10                        |
| 2007-02              | 830                            | 219                          | 611                               | 114                                        | 1,508               | 75                                        | 9%                     | 12                 | 12                        |
| 2007-03              | 984                            | 214                          | 769                               | 126                                        | 1,508               | 83                                        | 8%                     | 12                 | 14                        |
| 2007-04              | 946                            | 230                          | 715                               | 113                                        | 1,508               | 75                                        | 8%                     | 15                 | 16                        |
| 2007-05              | 930                            | 233                          | 696                               | 95                                         | 1,508               | 63                                        | 7%                     | 13                 | 18                        |
| 2007-06              | 892                            | 226                          | 665                               | 91                                         | 1,508               | 60                                        | 7%                     | 11                 | 19                        |
| 2007-07              | 1,051                          | 217                          | 834                               | 107                                        | 1,508               | 71                                        | 7%                     | 12                 | 17                        |
| 2007-08              | 1,043                          | 222                          | 821                               | 119                                        | 1,508               | 79                                        | 8%                     | 13                 | 14                        |
| 2007-09              | 942                            | 273                          | 669                               | 107                                        | 1,508               | 71                                        | 8%                     | 12                 | 19                        |
| 2007-10              | 1,193                          | 258                          | 935                               | 118                                        | 1,508               | 78                                        | 7%                     | 18                 | 16                        |
| 2007-11              | 1,055                          | 293                          | 762                               | 108                                        | 1,508               | 71                                        | 7%                     | 22                 | 15                        |
| 2007-12              | 1,064                          | 241                          | 823                               | 99                                         | 1,508               | 65                                        | 6%                     | 16                 | 18                        |
| 2008-01              | 1,107                          | 262                          | 844                               | 107                                        | 1,508               | 71                                        | 6%                     | 25                 | 20                        |
| 2008-02              | 1,212                          | 311                          | 901                               | 101                                        | 1,508               | 67                                        | 6%                     | 21                 | 12                        |
| 2008-03              | 1,179                          | 302                          | 877                               | 114                                        | 1,508               | 75                                        | 6%                     | 24                 | 13                        |
| 2008-04              | 1,311                          | 279                          | 1,031                             | 106                                        | 1,508               | 70                                        | 5%                     | 27                 | 11                        |
| 2008-05              | 1,305                          | 267                          | 1,039                             | 119                                        | 1,508               | 79                                        | 6%                     | 22                 | 11                        |
| 2008-06              | 1,201                          | 326                          | 875                               | 130                                        | 1,508               | 86                                        | 7%                     | 28                 | 10                        |
| 2008-07              | 1,643                          | 308                          | 1,335                             | 136                                        | 1,508               | 90                                        | 5%                     | 40                 | 11                        |
| 2008-08              | 1,416                          | 283                          | 1,134                             | 143                                        | 1,508               | 95                                        | 7%                     | 31                 | 25                        |
| 2008-09              | 1,470                          | 306                          | 1,164                             | 148                                        | 1,508               | 98                                        | 7%                     | 26                 | 23                        |
| 2008-10              | 1,494                          | 255                          | 1,239                             | 158                                        | 1,508               | 105                                       | 7%                     | 28                 | 17                        |
| 2008-11              | 1,664                          | 330                          | 1,334                             | 203                                        | 1,508               | 134                                       | 8%                     | 31                 | 16                        |
| 2008-12              | 1,135                          | 251                          | 885                               | 214                                        | 1,508               | 142                                       | 12%                    | 36                 | 16                        |
| 2009-01              | 1,067                          | 281                          | 786                               | 221                                        | 1,508               | 146                                       | 14%                    | 37                 | 12                        |
| 2009-02              | 1,035                          | 376                          | 659                               | 194                                        | 1,508               | 128                                       | 12%                    | 28                 | 12                        |
| 2009-03              | 1,138                          | 260                          | 878                               | 229                                        | 1,508               | 152                                       | 13%                    | 38                 | 13                        |
| 2009-04              | 1,797                          | 231                          | 1,566                             | 224                                        | 1,508               | 149                                       | 8%                     | 55                 | 16                        |
| 2009-05              | 1,242                          | 292                          | 950                               | 227                                        | 1,508               | 151                                       | 12%                    | 34                 | 10                        |
| 2009-06              | 1,551                          | 249                          | 1,303                             | 232                                        | 1,508               | 154                                       | 10%                    | 34                 | 12                        |
| 2009-07              | 1,470                          | 230                          | 1,240                             | 257                                        | 1,508               | 171                                       | 12%                    | 29                 | 10                        |
| 2009-08              | 1,439                          | 239                          | 1,200                             | 246                                        | 1,508               | 163                                       | 11%                    | 33                 | 15                        |



### Development of average customs tariff rate from 2004 to 31/08/2009

تطور معدل الرسوم الجمركية من ٢٠٠٤ حتى ٣١ / ٠٨ / ٢٠٠٩

